Европейски парламент
2024-2029

Комисия по външни работи

2025/2167(INI)

20.2.2026

ИЗМЕНЕНИЯ
1 - 243

Проект на доклад
Андрей Ковачев
(PE778.304v01-00)

относно препоръка на Европейския парламент към Съвета, Комисията и заместник-председателя на Комисията/върховен представител на Съюза по въпросите на външните работи и политиката на сигурност относно 81-вата сесия на Общото събрание на ООН
(2025/2167(INI))

Изменение 1
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Позоваване 4

Предложение за резолюция	*Изменение*
– като взе предвид 80-ата сесия на Общото събрание на ООН,	– като взе предвид 80-ата сесия на Общото събрание на ООН ***и посланието на генералния секретар по случай 80-ата годишнина на ООН***,

Or. en

Изменение 2
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Позоваване 4 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Всеобщата декларация за правата на човека, и по-специално нейния преамбюл и член 18 от нея, както и конвенциите на ООН за правата на човека и факултативните протоколи към тях,

Or. en

Изменение 3
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Позоваване 8 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Резолюция ES-11/4 на Общото събрание на ООН от

12 октомври 2022 г. относно територията на Украйна,

Or. fi

Изменение 4
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Позоваване 12 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид плана за действие за инициатива ООН-80 от 21 ноември 2025 г.,

Or. en

Изменение 5
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Позоваване 13 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид своята резолюция от 21 януари 2026 г. относно годишния доклад относно прилагането на общата външна политика и политика на сигурност, както и резолюцията си „Правата на човека и демокрацията по света и политиката на Европейския съюз в тази област – годишен доклад за 2025 г.“,

Or. en

Изменение 6

Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Позоваване 13 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Договора за търговията с оръжие (ДТО),

Or. en

Изменение 7
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Позоваване 13 в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Конвенцията на ООН за премахване на всички форми на дискриминация по отношение на жените,

Or. en

Изменение 8
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Позоваване 13 г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Програмата на ООН до 2030 г. за устойчиво развитие и целите за устойчиво развитие (ЦУР),

Or. en

Изменение 9
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Позоваване 17 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид своята резолюция от 24 октомври 2024 г. относно погрешното тълкуване на Резолюция 2758 на ООН от страна на Китайската народна република и продължаващите ѝ военни провокации около Тайван,

Or. en

Изменение 10
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Позоваване 17 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид заключителни думи на председателя Антониу Коща след неформалното заседание на членовете на Европейския съвет от 22 януари 2026 г.,

Or. en

Изменение 11
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Позоваване 17 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*

– като взе предвид Заключителния акт на Съвещанието за сигурност и сътрудничество в Европа (Заключителния акт от Хелзинки), подписан на 1 август от 1975 г.,

Or. en

Изменение 12
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Позоваване 17 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Резолюция 1325 на Съвета за сигурност на ООН за жените, мира и сигурността от 31 октомври 2000 г.,

Or. en

Изменение 13
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Позоваване 17 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	– като взе предвид Резолюция № 2803 на Съвета за сигурност на ООН от 17 ноември 2025 г., с която беше приет планът за прекратяването на огъня в Газа,

Or. en

Изменение 14

Александер Сел

Предложение за резолюция
Съображение А

Предложение за резолюция	*Изменение*
А. като има предвид, че ***в настоящия геополитически климат*** е от решаващо значение да се ***поддържа и укрепва основаният*** на ***правила международен ред и да се осигури ефективното функциониране*** на ***междуправителствените организации***;	А. като има предвид, че е от решаващо значение да се ***осигури ефективното функциониране на организациите*** на ***ООН; като има предвид, че Организацията на обединените нации е основният форум за разглеждане на въпроси от световно значение и че дублирането от страна на Европейския съюз трябва да се избягва;***

Or. en

Изменение 15
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Съображение А а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Аа. като има предвид, че демокрацията и нейните системи, стандарти и ценности са основни стълбове на настоящата многостранна система; като има предвид, че многостранното сътрудничество насърчава демокрацията, а демокрацията обикновено насърчава многостранното сътрудничество, тъй като те се благоприятстват взаимно; като има предвид, че светът на демокрациите, разбиран като зрели демократични системи, като цяло е по-безопасен предвид техните принципи на значима взаимозависимост и взаимоограничаване, които предотвратяват непредсказуемото

	поведение на автокрациите в международния контекст; като има предвид, че демокрацията е под обсада на международната сцена от страна на авторитарни, тоталитарни и нелиберални режими, които я атакуват както в рамките на своите граници, така и извън тях;

Or. en

Изменение 16
Александер Сел

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и преосмислянето на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира;	***заличава се***

Or. en

Изменение 17
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, ***като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност***, ***включително Съвета за сигурност*** на ***ООН (СС на ООН)***, ***нарастващото влияние на Китай*** и ***преосмислянето*** на ***участието*** на ***САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира***;	Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, ***включително във връзка с увеличаването на едностранните политики***, ***които противоречат*** на ***международното право, засиления милитаризъм***, ***повишеното напрежение между геополитическите блокове*** и ***парализирането*** на ***Организацията*** на ***обединените нации поради тези многобройни кризи***;

Or. en

Изменение 18
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, ***като например нападенията*** на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай ***и преосмислянето на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира***;	Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, ***по-специално в резултат на агресивната война*** на Русия ***срещу Украйна и другите ѝ нападения*** срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), ***и*** нарастващото влияние на Китай;

Or. fi

Изменение 19
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***преосмислянето*** на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира;	Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***оттеглянето*** на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира; ***като има предвид, че неспособността на Съвета за сигурност на ООН и неговите постоянни държави членки да предприемат действия срещу сериозните нарушения на Устава на ООН допринесе за обществената критика по отношение на ООН като цяло;***

Or. en

Изменение 20
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена	Б. като има предвид, че многостранната система е изправена

пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***преосмислянето на участието*** на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира;	пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***активното оттегляне*** на САЩ ***от участие*** в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира;

Or. en

Изменение 21
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Съображение Б

Предложение за резолюция	*Изменение*
Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***преосмислянето*** на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, здравеопазването и изграждането на мира;	Б. като има предвид, че многостранната система е изправена пред нарастващи заплахи, като например нападенията на Русия срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително Съвета за сигурност на ООН (СС на ООН), нарастващото влияние на Китай и ***предизвикващото съжаление преосмисляне*** на участието на САЩ в международни организации, както и съкращенията на финансирането, засягащи критични области като хуманитарната помощ, образованието, ***борбата с изменението на климата, хибридните заплахи, международното право,*** здравеопазването и изграждането на мира; ***като има предвид, че атаките срещу многостранната система идват и от демократични държави и***

(естествени) съюзници на ЕС;

Or. en

Изменение 22
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че широко разпространените нарушения на Устава на ООН, включително въоръжени нападения и нарушаване на териториалната цялост, като например незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна, представляват изключително сериозна заплаха за международния мир и сигурност;

Or. en

Изменение 23
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Съображение Б б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бб. като има предвид, че Европейският съюз остава ангажиран да спазва Устава на ООН и неговите правила и принципи, включително относно суверенитета, териториалната цялост и самоопределението, както и правата на човека и основните свободи, и твърдо подкрепя многостранната система, основана на международното право, в основата на която стои Организацията на

обединените нации;

Or. en

Изменение 24
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че администрацията на САЩ под ръководството на президента Доналд Тръмп участва активно в систематични атаки срещу многостранното сътрудничество и основания на правила международен ред, включително умишлено отслабване на международните институции, едностранно вземане на решения и инструментализиране на политическата, икономическата и финансовата власт по начини, които подкопават колективното глобално управление;

Or. en

Изменение 25
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б е (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бе. като има предвид, че изявленията и действията, застрашаващи суверенитета и териториалната цялост на Гренландия и Дания, представляват нарушение на основните принципи на международното право, включително

зачитането на суверенитета, териториалната цялост и самоопределението, и допринасят за нормализиране на принудителната дипломация;

Or. en

Изменение 26
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бв. като има предвид, че на последната сесия на Общото събрание на ООН президентът на САЩ Доналд Тръмп открито нападна системата на ООН и постави под въпрос нейната легитимност и ефективност; като има предвид, че с Резолюция 2803 на Съвета за сигурност на ООН беше одобрено създаването на Съвет за мир като временна и строго преходна администрация за възстановяването на Газа; като има предвид, че впоследствие президентът Тръмп обяви публично намерението си да предостави на Съвета за мир постоянен мандат и разширен географски и функционален обхват, който да се простира далеч отвъд Газа, без подновяване на разрешението от страна на Организацията на обединените нации или нейните държави членки; като има предвид, че съгласно публично достъпните документи и проекти на харти, разпространени от правителството на Съединените щати относно създаването на Съвет за мир, се предвижда създаването на нова международна организация, действаща извън системата на ООН,

членството в която ще се определя изключително чрез покана, по преценка на самоназначен доживотен председател, което представлява отклонение от установените принципи на многостранно сътрудничество, равенство на държавите и демократично управление; като има предвид, че с тези проекти на инструменти допълнително се предвижда на засегнатото население и участващите субекти да бъдат наложени задължителни финансови вноски, такси или „разходи за участие“ без съгласие от страна на техни представители, парламентарен надзор или прозрачен бюджетен контрол, което поражда сериозна загриженост относно законосъобразността, отчетността и потенциалната злоупотреба; като има предвид, че изглежда, че предложената управленска структура на Съвета за мир осигурява възможност за избирателно участие и изключване въз основа на съгласуване на политиките или стратегически интереси, като по този начин се институционализира принцип на дискриминация, който е несъвместим с международното право в областта на правата на човека, Устава на ООН и принципа на суверенно равенство на държавите; като има предвид, че с липсата на механизми за съдебен контрол, независим надзор и ясно определени ограничения на правомощията се създава риск от предоставяне на Съвета за мир на непроверени изпълнителни, административни и финансови правомощия, подкопаване на принципите на правовата държава и установяване на прецедент за паралелни управленски структури, наложени без международен консенсус; като има предвид, че съставът и организацията на Съвета

	за мир пораждат значителна несигурност по отношение на действителното участие и представителство на палестинците в процеса на възстановяване и в тяхното бъдеще, което противоречи на целите, определени в Резолюция 2803 на Съвета за сигурност на ООН;

Or. en

Изменение 27
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б ж (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бж. като има предвид, че през август 2025 г. администрацията на Тръмп забрани на палестинския президент Махмуд Абас и на 80 палестински длъжностни лица да присъстват на срещата на световните лидери на Общото събрание на ООН в Ню Йорк; като има предвид, че това решение представлява сериозно и неприемливо нарушение на принципите на приобщаване и универсалност, залегнали в основата на системата на ООН, че с него се подкопава доверието в ООН като форум за мирен диалог и че то представлява опит за делегитимиране на правото на хората на политическо представителство и на стремежа към мир в Газа и Близкия изток;

Or. en

Изменение 28
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бг. като има предвид, че с използването на търговията, митата и санкциите като оръжие извън многостранните рамки, осъществявано чрез едностранни действия, се подкопава Световната търговска организация, фрагментира се световната икономика, изостря се неравенствата в световен мащаб и се нанася непропорционална вреда на развиващите се държави и уязвимото население;

Or. en

Изменение 29
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б д (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бд. като има предвид, че с намаляването на финансирането и оттеглянето от ключови многостранни органи и платформи, включително Световната здравна организация (СЗО), Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA), ЮНЕСКО, Съвета на ООН по правата на човека и свързаните с климата механизми в рамките на РКООНИК, значително беше отслабена способността на международната общност да реагира ефективно на хуманитарни кризи, глобални заплахи за здравето, нарушения на правата на човека и изменението на климата;

Or. en

Изменение 30
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Съображение Б б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бб. като има предвид, че глобализацията и основните предизвикателства като изменението на климата, управлението на миграционните потоци, неразпространението на оръжия за масово унищожение, пандемиите, тероризмът и борбата срещу организираната престъпност и трафика на наркотици, наред с другото, изискват многостранни отговори;

Or. es

Изменение 31
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че зачитането на международното право и принципите на Устава на ООН са основни принципи на външната дейност на ЕС;

Or. es

Изменение 32
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Съображение Б в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бв. като има предвид, че Съветът за сигурност на ООН е орган с голямо значение за поддържането на международния мир и сигурност и предвид сериозността и сложността на настоящите предизвикателства следва да играе по-ефективна и решаваща роля;

Or. es

Изменение 33
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	***Ба. като има предвид, че системата на ООН е крайъгълният камък на настоящата многостранна система; като има предвид, че тя продължава да бъде най-подходящата рамка за постигане на напредък по основните ѝ цели за насърчаване на мира, зачитането на правата на човека и устойчивото развитие на световно равнище; като има предвид, че системата на ООН може да се сблъсква с отслабване на структурно равнище, отчасти поради липсата ѝ на адаптиране към нови международни участници, които споделят нейните принципи, като например ЕС; като има предвид, че е необходима реформа на системата на ООН, за да се гарантира, че тя е подходяща за целта; като има предвид, че инициативата ООН-80 е добри приета, но съществува риск тя**

да се превърне в процес на преразпределяне на бюджета поради, наред с другото, намаляването на доброволните вноски от някои държави, като например САЩ; като има предвид, че това преразпределяне на бюджета застрашава доброто функциониране на системата на ООН в основни области като правата на човека или изменението на климата; като има предвид, че от ООН не може да се очаква да извършва повече с по-малко ресурси;

Or. en

Изменение 34
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че със Заключителният акт на Съвещанието за сигурност и сътрудничество в Европа (Заключителният акт от Хелзинки), подписан на 1 август 1975 г., беше създадена всеобхватна рамка за европейска сигурност, основана на десет основни принципа, ръководещи отношенията между участващите държави, а именно суверенно равенство, въздържане от заплахи или от употреба на сила, ненарушимост на границите, териториална цялост на държавите, мирно уреждане на спорове, ненамеса във вътрешните работи, зачитане на правата на човека и основните свободи, включително свободата на мисълта, съвестта, религията или убежденията, равни права и самоопределение на народите,

сътрудничество между държавите и добросъвестно изпълнение на задълженията съгласно международното право, и като има предвид, че тези принципи следва да продължат да представляват крайъгълен камък на европейската система за сигурност;

Or. en

Изменение 35
Александер Сел

Предложение за резолюция
Съображение Б а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Ба. като има предвид, че Европейският съюз не е държава – членка на ООН, и участва в работата на ООН въз основа на статут на наблюдател с разширени функции; като има предвид, че ролята на Съюза не следва да се разглежда като равностойна на членство;

Or. en

Изменение 36
Александер Сел

Предложение за резолюция
Съображение Б б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бб. като има предвид, че би било нецелесъобразно да се очаква Европейският съюз да получи членство в Съвета за сигурност на ООН и това би създало риск от подкопаване на ролята и отговорностите на държавите –

членки на ООН, съгласно Устава на ООН;

Or. en

Изменение 37
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Съображение Б б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бб. като има предвид, че опитите за дискредитиране или отслабване на архитектурата на ООН за мир, включително нападките срещу Комисията на ООН по изграждане на мира и по-широките структури за управление на мира, представляват усилия за подкопаване на способността на ООН да предотвратява конфликти, да подкрепя възстановяването след конфликти и да действа като гарант за международния мир и сигурност;

Or. en

Изменение 38
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Съображение Б г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бг. като има предвид, че Европейският съюз, като глобален фактор, ангажиран с многостранното сътрудничество и с принципите на Устава на ООН, следва да играе по-силна роля в рамките на ООН; че Европейският съюз постепенно увеличава своите

способности в областта на сигурността и отбраната с цел поемане на по-големи отговорности в областта на предотвратяването на конфликти, управлението на кризи и отбраната и изграждането на мира;

Or. es

Изменение 39
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Съображение Б в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бв. като има предвид, че изглежда, че е от съществено значение Европейският съюз да засили сътрудничеството си с всички партньори, включително Организацията на обединените нации и нейните агенции, за да се предприемат съвместни действия за постигане на напредък в процеса на вътрешни реформи на ООН и по този начин да се гарантира, че Организацията на обединените нации продължава да бъде ефективна, разходно ефективна и способна да се справи с нарастващите глобални предизвикателства на нашето време;

Or. en

Изменение 40
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Съображение Б г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	Бг. като има предвид, че

комисията по външни работи (AFET) на Европейския парламент отговаря, наред с другото, за отношенията с Организацията на обединените нации по въпроси, попадащи в нейната компетентност, както и за насърчаването, прилагането и наблюдението на общата външна политика и политика на сигурност на Съюза, включително чрез обмен с международните партньори и парламентарна дипломация, и като признава, че годишната сесия на Общото събрание на ООН е ключов многостранен форум за постигане на напредък по приоритетите на външната политика на ЕС и за парламентарен контрол; като има предвид, че с оглед на гореизложеното този мандат би бил подкрепен от редовни командировки на комисията по външни работи на сесиите на Общото събрание на ООН, което би позволило на Европейския парламент да работи с партньори, да засили ролята си по отношение на многостранните въпроси и да спазва ангажимента на ЕС за ефективна и съгласувана външна дейност;

Or. en

Изменение 41
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 1 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да отхвърлят конфронтацията, основана на доктрини за сферите на влияние, осъществявана от която и да е държава; да потвърдят отново,

че тези подходи са несъвместими с принципите на суверенно равенство на държавите, ненамеса и самоопределение, залегнали в Устава на Организацията на обединените нации;

Or. en

Изменение 42
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 1 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да изразят дълбока загриженост относно едностранните решения на Съединените щати за оттегляне или преустановяване на участието им в международни организации, споразумения и многостранни рамки, особено когато с тези решения се отслабва международното сътрудничество в основни области като мира и сигурността, световното здравеопазване, търговията, климата или правата на човека;

Or. en

Изменение 43
Кристоф Гомар

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което

стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;	стои ООН, ***като същевременно насърчават, когато това се окаже по-ефективно, двустранните отношения на Европейския съюз с трети държави, за да дадат предимство преди всичко на ефективността,*** да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;
	Or. fr

Изменение 44
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи; ***решително да се противопоставят на едностранните действия, принудителната дипломация и опитите на която и да е държава – независимо от нейната икономическа тежест – да подкопае многостранните институции и глобалната стабилност в полза на тесни национални интереси; и призовава за ефективно прилагане и укрепване на Блокиращия регламент на ЕС, за да се защитят***

независимостта и функционирането на международните съдебни органи, по-специално Международния наказателен съд и Международния съд;

Or. en

Изменение 45
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи; ***да се въздържат от създаването на паралелни структури, с които се дублира мандатът на ООН или който действат като заместител на ООН;***

Or. en

Изменение 46
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в ***рамките на което***

стои ООН, да насърчават и защитават международното право ***и*** да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;

законите и стандартите имат по-голяма сила от конфликтите и в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право***,*** да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи***, и да се противопоставят на усилията за подкопаването или уронването му***;

Or. en

Изменение 47
Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, ***включително морските зони, както са определени от Конвенцията на Организацията на обединените нации по морско право,*** политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;

Or. en

Изменение 48
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция

Параграф 1 – буква а

Предложение за резолюция	*Изменение*
а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;	а) да продължат да подкрепят ефективното многостранно сътрудничество, в основата на което стои ООН, да насърчават и защитават международното право и да отстояват правилата и принципите на Устава на ООН, включително суверенитета, териториалната цялост, ***неизползването на сила,*** политическата независимост, самоопределението и защитата на правата на човека и основните свободи;

Or. es

Изменение 49
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	аа) припомня, че в Хартата на ООН и основните инструменти на ООН в областта на правата на човека не се споменава понятието „социален пол“ или „идеологията на социалния пол“, но те са твърдо основани на принципа на недискриминация въз основа на пола[1a]; подчертава, че с политизираното ново тълкуване на правата на човека, включително въвеждането на идеологически мотивирани понятия за пол, се рискува да се подкопаят универсалността, съгласуваността и правната сигурност на защитата на правата на човека, да се политизират международните рамки за правата на човека и да се отслаби ефективната защита на правата на жените, мъжете и децата;

[1a] https://www.un.org/en/about-us/un-charter/full-text, чл. 1, чл. 13, чл. 55, чл. 76

Or. en

Изменение 50
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	аб) подчертава, че в глава I, член 1 от Устава на Организацията на обединените нации[2a] изрично се посочва, че една от нейните цели е да насърчава и поощрява зачитането на правата на човека и основните свободи за всички независимо от тяхната раса, пол, език или религия; ето защо подчертава, че защитата на правата на човека се основава на ясни и всеобщо признати категории и че въвеждането на идеологически мотивирани тълкувания на пола, които излизат извън смисъла на Устава, поражда риск от разминаване на тази рамка, създаване на правна неяснота и подкопаване на ефективната и еднаква защита на правата, особено тези, основани на пола;

[2a] https://www.un.org/en/about-us/un-charter/full-text

Or. en

Изменение 51
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква б

Предложение за резолюция	*Изменение*
б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека;	б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека***. Правата на човека са универсални, неделими, взаимозависими и взаимосвързани, независимо дали са граждански, културни, икономически, политически, или социални;***

Or. en

Изменение 52
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква а а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	аа) да подчертаят, че за защитата на многостранното сътрудничество се изискват усилия отвъд реторичната подкрепа за конкретни политически, финансови и дипломатически ангажименти и че ЕС трябва да бъде готов да поеме по-голяма отговорност, когато други ключови участници се оттеглят от многостранните институции, възпрепятстват ги или открито ги подкопават;

Or. en

Изменение 53
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква б

Предложение за резолюция	*Изменение*
б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека;	б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава***, при зачитане на националните конституционни юрисдикции и принципа на субсидиарност*** в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека;

Or. fr

Изменение 54
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква б

Предложение за резолюция	*Изменение*
б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека;	б) да бранят все така непоколебимо зачитането, защитата и упражняването на универсалните права на човека, демокрацията, човешкото достойнство, равенството и принципите на правовата държава ***и прозрачни, надеждни и включващи изборни процеси*** в съответствие със заключенията на Съвета от 2025 г. относно приоритетите на ЕС във форумите на ООН по правата на човека;

Or. es

Изменение 55
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква б а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ба) да подчертаят значението на насърчаването на равенството между половете, овластяването на жените и момичетата и пълното изпълнение на съответните международни ангажименти, включително Програмата за жените, мира и сигурността и програмата на ООН за жените; подчертава, че тези принципи са отразени и в шведската феминистка външна политика, която осигурява модел за интегриране на свързаните с пола аспекти във външната политика, изграждането на мира и многостранния ангажимент; и призовава ЕС и неговите държави членки активно да подкрепят интегрирането на равенството между половете във всички политики и програми на ООН, като гарантират равно участие на жените в ръководството и вземането на решения, подходящи ресурси и защита и насърчаване на правата на жените и момичетата в съответствие с международните стандарти; признава, че жените и момичетата са непропорционално засегнати от въоръжените конфликти, но също така са значителни движещи сили на промяната в областта на предотвратяването на конфликти, посредничеството, изграждането на мира и възстановяването след конфликти; призовава за пълноценно, равноправно и съдържателно участие на жените в мирните процеси и вземането на решения, както и за осигуряване на подходящи ресурси и отчетност за изпълнението на

	ангажиментите по Програмата за жените, мира и сигурността в рамките на всички мироопазващи операции и посреднически дейности на ООН;

Or. en

Изменение 56
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в

Предложение за резолюция	*Изменение*
в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление;	в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление***, както и за реагиране на големи глобални предизвикателства като изменението на климата, управлението на миграционните потоци, неразпространението на оръжия за масово унищожение, пандемиите, тероризма и борбата с организираната престъпност и трафика на наркотици, наред с другото***;

Or. es

Изменение 57
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в

Предложение за резолюция	*Изменение*
в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими	в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими

платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление;	платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление; ***да осъдят опитите за подкопаване на легитимността, авторитета и универсалността на Организацията на обединените нации, включително усилията за изключване на конкретни участници или народи от участие във форумите на ООН, за отслабване на структурите за управление на мира или за политизиране на функционирането на органите на ООН;***

Or. en

Изменение 58
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в

Предложение за резолюция	*Изменение*
в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление;	в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление; ***да подчертаят, че е важно да се гарантира пълноценното участие на жените и младите хора в многостранните процеси на вземане на решения, включително чрез структурирани консултативни механизми за млади хора и подкрепа за програмата на ООН за младежта, мира и сигурността;***

Or. en

Изменение 59
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в

Предложение за резолюция	*Изменение*
в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление;	в) да потвърдят отново съществената роля на многостранните организации като незаменими платформи за разрешаване на конфликти и глобално управление ***и – в тясно сътрудничество с единомислещите партньори на ЕС – да проправят пътя за многостранни инициативи, твърдо основани на световните правила, които спомагат за гарантиране на сигурността и просперитета на Европа***;

Or. en

Изменение 60
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) да изразят съжаление във връзка с решението на президента на САЩ от 7 януари 2026 г. за намаляване на финансирането на значителен брой международни организации, оттегляне от тях, спиране на участието в тях или прекратяване на взаимодействието с тях, включително множество органи на ООН; да изразят сериозната си загриженост, че това действие ще подкопае финансовата устойчивост на системата на ООН, ще отслаби многостранното сътрудничество в момент, когато то е най-необходимо, и ще насърчи авторитарните и ревизионистките участници, които в исторически план са се опитвали да

се възползват от всяко оттегляне или дистанциране на западните сили от международни организации; да насърчат администрацията на САЩ да обмисли решението си и да потвърди отново ангажимента си към ООН и многостранното сътрудничество;

Or. en

Изменение 61
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) призовава Съединените щати да предоставят на палестинските лидери визи преди общите събрания на ООН в Ню Йорк и да премахнат дискриминационното спиране на обработването на визи за посетители за всички палестински граждани; призовава ООН да предостави достъп до проявите на ООН на активисти, представители на гражданското общество и журналисти, притежаващи тайвански паспорти;

Or. en

Изменение 62
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) да представят сериозни предложения за осигуряване на постоянно членство на ЕС във всички

многостранни форуми, което би спомогнало за гарантиране на съгласуваността на външната дейност на ЕС, както и за укрепване на ролята на ЕС като партньор в преговорите с трети държави в многостранното измерение, по-специално по отношение на Глобалния юг;

Or. en

Изменение 63
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) да направят всичко възможно, за да гарантират, че бюджетният дефицит за 2025 г. може да бъде преодолян възможно най-бързо, за да се избегне финансов срив, и да гарантират непрекъснато изпълнение на програмите в световен мащаб, както и на операциите на седалището на ООН и провеждането на 81-ма сесия на Общото събрание на ООН;

Or. en

Изменение 64
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) да подчертаят, че за ефективно многостранно сътрудничество трябва да се

зачитат националният суверенитет и демократичната отчетност; да се противопостави на разширяването на правомощията на ООН в определени области, с което се подкопава компетентността на държавите членки в областта на миграцията, образованието или свободата на изразяване;

Or. en

Изменение 65
Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Лусия Яр, Бернар Гета, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) подчертава нарасналото значение на многостранните форуми като ООН в контекста на засиленото геополитическо напрежение и горещите точки на многостранните хуманитарни кризи в световен мащаб;

Or. en

Изменение 66
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ва) отново заявява, че стабилната, надеждна и справедлива многостранна система е от съществено значение за гарантирането на мира и

сигурността и следователно трябва да бъде приоритет на архитектурата за сигурност на ЕС;

Or. en

Изменение 67
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	вб) да подкрепят ограничения и временен обхват на работата на Съвета за мир, създаден с Резолюция 2803 на Съвета за сигурност на ООН; категорично да отхвърлят и да се противопоставят на Съвета за мир, както е определен в публично достъпните документи и проекти на харти, разпространени от правителството на Съединените щати, който изглежда несъвместим с установените норми на приобщаваща, многостранна дипломация и международно право; подчертава, че този подход създава риск да се подкопаят легитимността, авторитетът и съгласуваността на съществуващите международни структури за мир и сигурност съгласно Устава на ООН; изразява сериозна загриженост, че няколко държави, които са се подписали или са изразили желание да участват в Съвета за мир, са изцяло авторитарни режими, като например Беларус; призовава всички държави – членки на ЕС, да гарантират централното място на ООН и да заемат обща позиция относно участието в Съвета за мир или подкрепянето му, която не подкопава общата позиция на ЕС; осъжда подкрепата на Съвета за мир на САЩ

от страна на унгарското и българското правителство;

Or. en

Изменение 68
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	вб) като подчертава стратегическото значение на предстоящия избор на следващия генерален секретар на ООН, да действат координирано и прозрачно в подкрепа на открит, приобщаващ и основан на заслуги процес на подбор с цел да се гарантира назначаването на кандидат с доказани лидерски качества, независимост и ангажимент към Устава на ООН, международното право и ефективното многостранно сътрудничество, способен да даде тласък на реформата на ООН, да засили предотвратяването на конфликти, да реагира решително на настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства в областта на сигурността и да оказва подкрепа; когато кандидатите са еднакво квалифицирани от гледна точка на заслугите, следва да се обърне дължимото внимание на постигането на напредък в областта на равенството между половете, включително с оглед на назначаването на жена генерален секретар;

Or. en

Изменение 69
Дан Барна, Лусия Яр, Петрас Аущревичюс, Урмас Пает, Михал Кобоско, Бернар Гета, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква в б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	вб) признава, че е налице сериозна криза по отношение на ликвидността, която се дължи на забавено плащане или неплащане от страна на основни донори, както и значителни съкращения на доброволната помощ от донори, предимно САЩ, които оказват отрицателно въздействие върху изпълнението на мандата на ООН, по-специално в хуманитарната област;

Or. en

Изменение 70
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г

Предложение за резолюция	*Изменение*
г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;	г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да ***си сътрудничат с държавите – членки на ООН, системата на ООН и генералния секретар на ООН, за да*** утвърждават програмата за реформи UN80, ***която е в състояние да постигне ефективни резултати по трите стълба: мир и сигурност, устойчиво развитие и права на човека,*** като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите

глобални предизвикателства; ***да вземат под внимание и да се ангажират със следващите стъпки от плана за действие за инициативата ООН-80, който беше представен през ноември 2025 г.; да участват активно във всички дискусии относно реформата на системата за финансови вноски и връщания за бюджета на ООН, за да се гарантира по-навременно събиране, последвано от ефективно разпределение на ресурсите, за да се разсеят опасенията дали средствата от приноса към ООН се изразходват по правилен начин;***

Or. en

Изменение 71
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г

Предложение за резолюция	*Изменение*
г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;	г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства; ***да си сътрудничат с ООН, за да се гарантира, че инициативата ООН-80 няма да се превърне в просто процес на преразпределяне на бюджетни средства, който застрашава доброто функциониране на организацията в ключови области като правата на човека; в тази връзка да си сътрудничат с трети държави като Китай или САЩ, за да се гарантира, че техният доброволен принос към***

системата на ООН е съизмерим с икономическото им развитие и важната им роля като членове на Съвета за сигурност на ООН;

Or. en

Изменение 72
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г

Предложение за резолюция	*Изменение*
г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;	г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства; ***да подчертаят, че особено когато други глобални участници се оттеглят, ЕС трябва да поеме по-голяма отговорност за подкрепа, финансиране и укрепване на многостранните институции, включително Организацията на обединените нации, по-специално чрез реформиране на Съвета за сигурност с цел да отразява по-добре днешния свят, и чрез поддържане и увеличаване на основната подкрепа за ООН и нейните агенции;***

Or. en

Изменение 73
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г

Предложение за резолюция	*Изменение*
г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;	г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства***, като се избягват политизацията и идеологичните програми***;

Or. en

Изменение 74
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г

Предложение за резолюция	*Изменение*
г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;	г) да подкрепят амбициозните реформи на системата на ООН и да утвърждават програмата за реформи UN80, като по този начин ще гарантират една по-ефективна, способна, ***безпристрастна,*** прозрачна, финансово устойчива и гъвкава ООН, която е в състояние да се справи с настоящите и нововъзникващите глобални предизвикателства;

Or. en

Изменение 75
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква г а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	га) да потвърдят отново ангажимента си към Пакта за бъдещето като важна стъпка за укрепването на ООН, осъществяването на Програмата до 2030 г. и на целите за устойчиво развитие (ЦУР) и поддържането на международния мир и сигурност;

Or. en

Изменение 76
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен***, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен;

Or. en

Изменение 77
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*

д) да се застъпят за ***всеобхватна реформа*** на Съвета за сигурност на ООН, ***която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен*** и ***отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности***, ***и създаде условия за строго ограничаване на използването*** на вето, ***когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за ***прагматични и реалистични реформи*** на Съвета за сигурност на ООН, ***насочени към подобряване на прозрачността*** и ***ефективността***, ***без да се отслабва механизмът*** на вето, ***който продължава да бъде основна гаранция за националния суверенитет***;

Or. en

Изменение 78
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, ***и създаде условия за строго ограничаване на използването*** на вето***, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности***; припомня***, ***че правото*** на вето ***е основна гаранция за баланса между суверенните държави в Съвета за сигурност***;

Or. fr

Изменение 79
Силвия Сардоне, Антонио Танжер Корея, Ярослав Бжох, Сузана Чекарди, Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности***, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности;

Or. en

Изменение 80
Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за ***строго ограничаване на използването на вето, когато с него*** се ***блокират основни*** действия на ООН***, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за ***по-широк консенсус с оглед да*** се ***подкрепят основните*** действия на ООН;

Or. el

Изменение 81
Кристоф Гомар

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН***, с цел пълното му отменяне в бъдеще***;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН;

Or. fr

Изменение 82
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) ***да изразят съжаление, че съставът на Съвета за сигурност на ООН отразява структурата на властта след Втората световна война и не съответства на днешната съвременна динамика, регионално представителство, демографска тежест или политически и икономически реалности;*** да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;

Or. en

Изменение 83
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да ***се застъпят за всеобхватна*** реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) ***да признаят, че настоящата многостранна система, макар и абсолютно необходима, продължава да бъде фактически хегемонизирана от интересите на малък брой могъщи държави; да подчертаят, че легитимността и устойчивостта на международния ред зависят от всеобхватната*** реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;

Or. en

Изменение 84
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване

на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще; ***да подчертаят, че Русия загуби легитимността си като постоянен член на Съвета за сигурност на ООН, като грубо наруши ключови принципи на Устава на ООН, по-специално с воденето на агресивна война срещу Украйна и блокирането чрез правото си на вето на решенията относно собствените си незаконни действия;***

Or. fi

Изменение 85
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, ***която*** ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, ***включително осигуряване на постоянно членство на Европейския съюз, в допълнение към вече съществуващото членство на Франция, като тази реформа*** ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН***, по-специално в случаи на военни престъпления и престъпления против човечеството***, с цел пълното му отменяне в бъдеще;

Or. en

Изменение 86
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще; ***да работят за осигуряване на постоянно членство на ЕС в рамките на Съвета за сигурност на ООН, в допълнение към членството, което Франция вече притежава;***

Or. en

Изменение 87
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;

призовава ЕС и неговите държави членки да разгледат възможностите за съвместно членство на ЕС в Съвета за сигурност на ООН;

Or. en

Изменение 88
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д

Предложение за резолюция	*Изменение*
д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще;	д) да се застъпят за всеобхватна реформа на Съвета за сигурност на ООН, която ще го направи по-ефективен, приобщаващ, прозрачен, демократичен и отговорен, като гарантира, че той отразява по-добре днешните глобални реалности, и създаде условия за строго ограничаване на използването на вето, когато с него се блокират основни действия на ООН, с цел пълното му отменяне в бъдеще; ***да работят за осигуряване на постоянно членство на ЕС в Съвета за сигурност на ООН;***

Or. en

Изменение 89
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да) да се застъпят за постоянно място на Европейския съюз в Съвета за сигурност в контекста на бъдеща консенсусна реформа на Съвета за сигурност;

Or. es

Изменение 90
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да) да насърчават становището, че мястото на Русия като постоянен член на Съвета за сигурност на ООН е спорно от правна гледна точка, тъй като в член 23 от Устава на ООН е посочен като постоянен член Съветският съюз, а не Русия; да подчертаят, че разпадането на Съветския съюз представляваше пълното разделяне на държавата на 15 независими републики, от които Русия е само една, и че не е взето официално решение тя да наследи седалището на своя предшественик; да посочат, че другите съветски републики кандидатстваха поотделно за членство в ООН, докато Русия заобиколи тази процедура и зае мястото на Съветския съюз чрез едностранна декларация; да подчертаят, че статутът на Русия като постоянен член на Съвета за сигурност се основава на мълчаливо приемане и политическа практика, а не на ясно правно решение;

Or. fi

Изменение 91
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да) да подчертаят спешната необходимост от истинско и структурирано взаимодействие на ЕС с Глобалния юг като равноправни партньори в глобалното управление, включително чрез засилено представителство в органите за вземане на решения, справедлив достъп до финансиране и технологии и съвместна ангажираност по отношение на международните инициативи в области като развитието, действията в областта на климата, цифровото управление и изграждането на мира; призовава държавите – членки на ЕС, както и Европейския съвет и ЕСВД, да положат усилия за засилване на ангажираността на ЕС в тези държави, включително за борба с кампаниите и посланията за дезинформация срещу ЕС, използвани стратегически от авторитарни и нелиберални режими, които се стремят да подкопаят отношенията на ЕС с Латинска Америка, Африка и Азия;

Or. en

Изменение 92
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да) приветства ролята на ООН и нейните агенции, по-специално в зоните на конфликт; призовава ЕС да увеличи подкрепата си за многостранното сътрудничество, като засили политическата и финансовата си подкрепа за

работата на ООН и нейните агенции; настоява със следващата МФР да се предостави специално, подходящо и предвидимо финансиране на ООН и нейните агенции, по-специално на Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA), чиято дейност в Газа и Западния бряг като доставчик на основни услуги е от съществено значение и е незаменима за населението в региона;

Or. en

Изменение 93
Дан Барна, Лусия Яр, Петрас Аущревичюс, Урмас Пает, Михал Кобоско, Бернар Гета, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да) да подчертаят необходимостта от преодоляване на системната междуорганизационна и вътрешноорганизационна разпокъсаност, дублиране и несъответствие на правомощията и финансирането между структурите и органите на ООН;

Or. en

Изменение 94
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква д б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	дб) да осигурят подходящи ресурси на отдела за стратегическа

комуникация и прогнози на ЕСВД, за да се бори ефективно срещу антиевропейските дезинформационни кампании и послания, използвани стратегически от авторитарни и нелиберални режими, които се стремят да подкопаят външната дейност на ЕС в многостранните форуми, по-специално по отношение на Глобалния юг;

Or. en

Изменение 95
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да ***работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да*** приемат процедурите за ефективно преодоляване на ***всички потенциални пристрастия и*** неефективност, ***които биха могли*** да ***застрашат*** мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да приемат процедурите за ефективно преодоляване на ***всяка*** неефективност, ***която би могла*** да ***застраши*** мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно; ***призовава ЕС и неговите държави членки да преразгледат и адаптират своите инвестиции в агенциите на ООН, от които Съединените щати наскоро се оттеглиха, като например ЮНЕСКО, СТО, Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток, Съвета на ООН по правата на човека, РКООНИК и ФНООН, с оглед на значителната загуба на финансиране, понесена от тези организации;***

Or. en

Изменение 96
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални ***пристрастия и неефективност***, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, ***като осигурят адекватна проверка*** и ***надзор*** на ***персонала, както и неговото отстраняване***, ***ако е целесъобразно***;	е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални ***пречки или ограничения***, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, ***по-специално по отношение на приноса*** и ***финансирането от страна*** на ***ЕС; във връзка с това да гарантират***, ***че приносът на ЕС към агенциите на ООН продължава да бъде навременен и целесъобразен***;

Or. en

Изменение 97
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят	е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят

адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно; ***да гарантират, че мандатоносителите и длъжностните лица на ООН спазват най-високите стандарти за професионално поведение, като избягват случаите на силно политизирано поведение и публични изявления от страна на определени мандатоносители, включително специалния докладчик на ООН Франческа Албанезе, с които се създава риск от подкопаване на доверието в Организацията на обединените нации и принципа на безпристрастност;***

Or. en

Изменение 98
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно; ***да проучат възможността за създаване в рамките на Организацията на обединените нации на парламентарна асамблея, съставена от демократично избрани***

представители, с цел укрепване на демократичната легитимност на многостранната система и справяне, по прозрачен и приобщаващ начин, с глобалните предизвикателства, които засягат бъдещето на човечеството;

Or. en

Изменение 99
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; ***отново подчертава, че е важно всички държави отново да се ангажират с предоставянето на пълен достъп на специалните докладчици на ООН;*** да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;

Or. en

Изменение 100
Станислав Стоянов
от името на групата ESN

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	е) да насърчават държавите членки да ***обмислят да*** координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН ***в области на установен общ интерес*** и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;

Or. en

Изменение 101
Дан Барна, Лусия Яр, Петрас Аущревичюс, Урмас Пает, Михал Кобоско, Бернар Гета

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е

Предложение за резолюция	*Изменение*
е) да насърчават държавите членки да координират действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;	е) да насърчават държавите членки да координират ***и синхронизират*** действията си в рамките на органите и агенциите на ООН и да работят за реформиране на системата на специалните докладчици на ООН; да приемат процедурите за ефективно преодоляване на всички потенциални пристрастия и неефективност, които биха могли да застрашат мандата на агенциите на ООН, като осигурят адекватна проверка и надзор на персонала, както и неговото отстраняване, ако е целесъобразно;

Or. en

Изменение 102
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	еа) призовава за строги условия и оценка за всеки отделен случай по отношение на финансирането от страна на ЕС за агенциите на ООН, включително възможност за оттегляне, когато неутралността, прозрачността или отчетността не могат да бъдат гарантирани;

Or. en

Изменение 103
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква е б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	еб) да призоват за независим и периодичен външен преглед на образователните материали, подкрепяни от Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток, за да се гарантира, че те отговарят на стандартите на ООН и с тях не се насърчават омразата, насилието или възхваляването на тероризма;

Or. en

Изменение 104
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква ж

Предложение за резолюция	*Изменение*
ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори ***като Съединените щати*** с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред;	ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред; ***по-специално държавите със сходни възгледи и онези, които желаят да се съобразяват с многостранната система, да допринасят за нея и да я укрепват; подчертава, че това сътрудничество трябва да се основава на зачитането на многостранното сътрудничество, международното право, правата на човека и споделеното вземане на решения в рамките на международните институции;***

Or. en

Изменение 105
Хилде Вотманс, Дан Барна, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква ж

Предложение за резолюция	*Изменение*
ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори ***като Съединените щати*** с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред;	ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред***, като същевременно се гарантира, че Съюзът развива политическия, финансовия и институционалния си капацитет да действа автономно, когато партньорите се оттеглят от многостранните рамки, подкопават ги или ги използват като оръжие***;

Or. en

Изменение 106
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква ж

Предложение за резолюция	*Изменение*
ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори ***като Съединените щати*** с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред;	ж) да продължат да укрепват сътрудничеството с партньори с цел изграждане на консенсус и постигане на напредък по утвърждаването на ефективен многостранен ред;

Or. en

Изменение 107
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква ж а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	жа) призовава Европейския съюз и неговите държави членки да се ангажират решително и на най-високо политическо равнище със САЩ и да изразят дълбока загриженост относно многократните публични нападки от страна на президента Тръмп срещу ООН и многостранната система като цяло; предупреждава, че подобни действия и реторика създават риск от подкопаване на основания на правила международен ред и превръщане на Съединените щати от стълб на многостранното сътрудничество в защитник на двустранните и взаимоизгодни

отношения; подчертава, че зачитането на многостранните институции, международното право и суверенното равенство на държавите е необходимо условие за световния мир, сигурността и устойчивото развитие;

Or. en

Изменение 108
Франсиско Хосе Милян Мон

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква ж а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	жа) да засилят координацията си с държавите от Латинска Америка, с които ни обединяват толкова много връзки и които споделят обща визия за основания на правила международен ред и многостранното сътрудничество, като се има предвид, че заедно двата региона представляват една трета от гласовете в ООН;

Or. es

Изменение 109
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да	***заличава се***

проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;

Or. en

Изменение 110
Марион Марешал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира ***търсенето на отговорност за*** нарушенията на международното право***, както и*** да ***проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи***;	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира***, че*** нарушенията на международното право ***няма*** да ***останат ненаказани***;

Or. fr

Изменение 111
Силвия Сардоне, Антонио Танжер Корея, Ярослав Бжох, Сузана Чекарди, Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право***, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи***;	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право;

Or. en

Изменение 112
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира ***търсенето на отговорност за*** нарушенията на международното право, ***както*** и да ***проучат начини*** за ***укрепване*** на ***ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите*** на Общото събрание ***на ООН***, ***гласувани с***	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира***, че*** нарушенията на международното право ***не остават ненаказани***, и да ***призоват*** за ***засилване*** на ***консултативната роля*** на Общото събрание, ***без да се подкопава суверенитетът на държавите членки***;

мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;

Or. fr

Изменение 113
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област ***чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи***;	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област;

Or. en

Изменение 114
Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да

поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, ***както и*** да проучат начини за укрепване на ***ролята*** на Общото събрание на ООН ***в тази област чрез използване*** на ***система от типа на ЕС*** за ***гласуване*** с ***квалифицирано мнозинство***, ***при*** която ***резолюциите*** на Общото събрание на ООН, ***гласувани*** с мнозинство ***от две трети от членовете, представляващи две трети от населението***, се ***считат*** за ***обвързващи***;	поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, ***по-специално от страна на постоянните му членове;*** да проучат начини за укрепване на ***капацитета*** на Общото събрание на ООН ***за предприемане на действия, когато Съветът за сигурност*** на ***ООН не изпълнява основната си отговорност; в това отношение да проучат активно възможността*** за ***увеличаване и координиране*** с ***единомислещи държави на използването на прерогативите за действие***, ***предоставени на Общото събрание на ООН съгласно доктрината „Обединение за мир“, с*** която ***се позволява приемане на резолюции*** на Общото събрание на ООН, ***които се одобряват чрез гласуване*** с ***квалифицирано*** мнозинство ***и с тях биха могли да се задействат действия на ООН***, ***като по този начин*** се ***избегне безизходното положение, при което Съветът*** за ***сигурност на ООН налага вето***;
	Or. en

Изменение 115
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, ***както*** и да ***проучат*** начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, ***като избягва двойните стандарти*** и ***избирателно прилагане на международните***

област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;	***правила;*** да ***насърчат решително проучването на*** начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;

Or. en

Изменение 116
Кристоф Гомар

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, ***представляващи две трети от населението,*** се считат за обвързващи;	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система от типа на ЕС за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, се считат за обвързващи;

Or. fr

Изменение 117
Станислав Стоянов
от името на групата ESN

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на ***система от типа на ЕС за гласуване*** с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на ***подобрена система*** с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;

Or. en

Изменение 118
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з

Предложение за резолюция	*Изменение*
з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система ***от типа на ЕС*** за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за	з) да припомнят отговорността на Съвета за сигурност на ООН да поддържа международния мир и сигурност и да гарантира търсенето на отговорност за нарушенията на международното право, както и да проучат начини за укрепване на ролята на Общото събрание на ООН в тази област чрез използване на система за гласуване с квалифицирано мнозинство, при която резолюциите на Общото събрание на ООН, гласувани с мнозинство от две трети от членовете, представляващи две трети от населението, се считат за обвързващи;

обвързващи;

Or. fi

Изменение 119
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	за) да изразят дълбока загриженост относно едностранните решения на Съединените щати за оттегляне или преустановяване на участието им в международни организации, споразумения и многостранни рамки, особено когато с тези решения се отслабва международното сътрудничество в основни области като мира и сигурността, световното здравеопазване, търговията, климата или правата на човека;

Or. en

Изменение 120
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	за) да призоват ЕС и неговите държави членки да прилагат строг контрол по отношение на сътрудничеството и финансирането, свързани с международните съдебни органи, включително Международния съд и Международния наказателен съд, и да се противопоставят на

всички опити за използване на тези форуми за делегитимиране на демократичните държави или за приравняване на терористичните организации с държави, упражняващи неотменимото си право на самоотбрана;

Or. en

Изменение 121
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква з а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	за) да подкрепят отговорността за защита (R2P) – нововъзникваща норма, предложена от групата на високо равнище и Международната комисия по интервенции и държавен суверенитет, и да препоръчат R2P да бъде основата за колективни действия за спасяване на население в сериозна опасност, когато неговото правителство не е в състояние или не желае да действа;

Or. en

Изменение 122
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) ***да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност,***	и) да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна,

включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; ***да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;***

включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления;

Or. en

Изменение 123
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни	и) да потвърдят отново, че ***категорично*** осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления ***и връщане на***

механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;

отвлечените украински деца, лишените от свобода граждани и военнопленниците; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС; ***да се стремят към осъждане на кибератаките срещу субекти и физически лица от трети държави, извършвани от Русия и нейните съюзници;***

Or. en

Изменение 124
Еманоил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;	и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС; ***да проучат възможностите за разработване на***

рамка за следвоенния период с цел установяване на мир и сътрудничество и възстановяване на отношенията въз основа на международното право и принципите на Устава на ООН;

Or. el

Изменение 125
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, ***като същевременно се гарантира търсене*** на ***пълна*** отговорност за ***военните престъпления***; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна***, без да се налага финансова тежест*** на ***държавите – членки на ЕС***;	и) ***най-категорично*** да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, ***временно изтегляне на руските сили от окупираните територии, изплащане*** на ***военни репарации и търсене на*** отговорност ***от военнопрестъпници*** за ***техните действия, включително онези, които са отговорни за планирането и извършването на престъплението агресия***; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна ***и за предоставяне*** на ***военна и икономическа подкрепа за държавата***;

Or. fi

Изменение 126
Клаудио-Ричард Тързиу

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;	и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, ***при условие че всяко използване на тези активи е в съответствие с международното право, правото на частна собственост и международните съдебни процедури,*** без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;

Or. ro

Изменение 127
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
i) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир ***за*** Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;	i) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир***, основан на зачитане на суверенитета на*** Украйна ***и на надеждно дипломатическо решение***, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;

Or. fr

Изменение 128
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и

Предложение за резолюция	*Изменение*
и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за	и) да потвърдят отново, че осъждат незаконната агресивна война на Русия срещу Украйна и нападенията ѝ срещу световната архитектура за мир и сигурност, включително инструментите на Съвета за сигурност на ООН; да се застъпват за пълно прекратяване на огъня с цел облекчаване на страданията на цивилното население и за всеобхватен, справедлив и траен мир за

Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;	Украйна, включително солидни гаранции за сигурност въз основа на Устава на ООН и международното право, ***с които ще се предотврати и незабавно ще се противодейства на всяко подновяване на агресията,*** като същевременно се гарантира търсене на пълна отговорност за военните престъпления; да подкрепят ООН в определянето на правни механизми за мобилизиране на замразени руски активи за възстановяването на Украйна, без да се налага финансова тежест на държавите – членки на ЕС;

Or. en

Изменение 129
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иа) подчертава, че Арктическият регион е област на нарастващо геополитическо напрежение, обусловено от конкуренцията в областта на природните ресурси и непосредственото военно позициониране; изразява дълбока загриженост във връзка с дестабилизиращите дейности в областта на сигурността и стратегически дейности на Русия в региона; подчертава необходимостта ЕС и ООН да поставят по-силен акцент върху стабилността и зачитането на международното право по въпросите, свързани с Арктика; и призовава заинтересованите страни да започнат конструктивен диалог, да укрепят основаните на правила международни рамки и да гарантират, че всички събития в

региона са в пълно съответствие с Устава на ООН;

Or. en

Изменение 130
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иа) да призоват Организацията на обединените нации да увеличи усилията си в отговор на агресивната война на Русия срещу Украйна, като използва по-пълноценно своите политически, дипломатически и правни инструменти за спазване на Устава на ООН, засилване на международния натиск върху агресора, подобряване на защитата на цивилното население и активна подкрепа за механизмите за търсене на отговорност, за да се гарантира правосъдие за жертвите и възстановяване на суверенитета и пълната териториална цялост на Украйна в рамките на нейните международно признати граници;

Or. en

Изменение 131
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иа) да подчертаят, че възстановяването на Украйна следва

да бъде насочено предимно към укрепване на обществените услуги, жилищното настаняване, здравеопазването, образованието и гражданската инфраструктура, като се гарантират прозрачност, демократично участие и борба с корупцията като условия за справедливо възстановяване;

Or. en

Изменение 132
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иб) да припомнят с дълбока загриженост избиването от страна на Русия на цивилни лица в Буча и други райони на Украйна; подчертава ролята на Организацията на обединените нации, включително Службата на върховния комисар по правата на човека и Независимата международна анкетна комисия за Украйна, за документирането на тежки нарушения на международното хуманитарно право; подчертава обаче необходимостта от непрекъснат и засилен ангажимент на ООН и ЕС, за да се гарантират пълни и независими разследвания, запазване на доказателствата и търсене на отговорност за военните престъпления и престъпленията срещу човечеството, извършени от Русия по време на агресивната война срещу Украйна;

Or. en

Изменение 133
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иб) да подкрепят анулирането или значителното преструктуриране на дълга на Украйна, за да се избегне неустойчива тежест;

Or. en

Изменение 134
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и в (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ив) да призоват ООН да засили ангажимента си в подкрепа на Грузия, като припомнят, че приблизително 20% от международно признатата ѝ територия продължава да бъде под незаконна руска окупация; настоятелно да призоват ООН да увеличи усилията си за защита на суверенитета и териториалната цялост на Грузия, да засили международните механизми за наблюдение и предотвратяване на конфликти, да разгледа положението с правата на човека в окупираните от Русия грузински региони и да подкрепи безопасното и достойно завръщане на вътрешно разселените лица при пълно зачитане на международното право и Устава на ООН;

Or. en

Изменение 135
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и в (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ив) да отхвърлят програмата за принудителна приватизация или експлоатацията на ресурси в полза на интересите на големи транснационални предприятия;

Or. en

Изменение 136
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и г (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иг) да приветстват приемането през 2024 г. с консенсус от Съвета на ООН по правата на човека на резолюция относно сътрудничеството с Грузия, в която се призовава за незабавен и безпрепятствен достъп на Службата на върховния комисар по правата на човека и други международни и регионални механизми в областта на правата на човека до окупираните от Русия грузински територии и се изразява сериозна загриженост относно продължаващите нарушения на правата на човека и дискриминацията, включително срещу етническите грузинци в Абхазия и региона Цхинвали[1а]; да подчертаят, че с тази резолюция отново се потвърждава подкрепата от страна на международната общност на суверенитета,

независимостта и териториалната цялост на Грузия и че тя представлява безпрецедентна подкрепа от първото внасяне на резолюцията през 2017 г.; да призоват ООН и нейните държави членки да предприемат последващи действия с конкретни мерки за наблюдение, докладване и отчетност, за да се гарантира ефективна защита на правата на човека и хуманитарен достъп в окупираните региони на Грузия;

1a

https://digitallibrary.un.org/record/4063065

Or. en

Изменение 137
Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иа) да подчертаят, че нарушенията на международното право започнаха с незаконното нашествие и окупация на северната част на Република Кипър от страна на Турция;

Or. el

Изменение 138
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква и г (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	иг) отново да осъдят продължаващата турска окупация на 37% от територията на Република Кипър, държава – членка на ЕС, да призоват за цялостно решаване на кипърския въпрос и обединение на острова въз основа на двузонална, двуобщностна федерация с политическо равенство съгласно съответните резолюции на ООН и да приветстват назначаването на личния пратеник на генералния секретар на ООН за Кипър Мария Анхела Холгуин, както и на специалния пратеник на Европейския съюз за Кипър Йоханес Хан и всички инициативи на ООН, насочени към постигане на справедливо, трайно и взаимно договорено решение;

Or. en

Изменение 139
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона***, както и дестабилизиращата роля на Израел, включително неотдавнашните му безразборни бомбардировки в шест съседни държави и геноцида, извършен в Газа***; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в

международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. en

Изменение 140
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и ***дестабилизиращата роля на Иран*** и ***неговите подставени фигури в региона***; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и ***да призоват настоятелно всички регионални и международни участници да се въздържат от по-нататъшна ескалация*** и ***поведение, излизащо извън рамките на международното право***; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. en

Изменение 141
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; ***да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно*** да ***призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане*** на ***справедлив***, ***всеобхватен*** и ***траен мир***, ***основан*** на ***решението за две държави***;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; ***да осъдят недвусмислено терористичните дейности на държавите спонсори на тероризма, както и на Хамас и други включени в списъка терористични организации; отново потвърждава правото на Израел да защитава гражданите си в съответствие с международното право***; да ***подчертаят, че всеки политически хоризонт, като например решението за две държави, трябва да се основава*** на ***разоръжаване на терористичните групи***, ***прекратяване на подбуждането към тероризъм*** и ***възхваляването му***, ***както и ефективно предотвратяване*** на ***финансирането на тероризма***;

Or. en

Изменение 142
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми ***и да се стремят към по-тясно***	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми в подкрепа на намаляването на

сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир***,*** ***основан на решението за две държави***;

напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир;

Or. en

Изменение 143
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да ***изразят пълна солидарност и подкрепа за народа на Иран, да осъдят категорично иранския режим за жестоките репресии срещу мирните протести, масовите убийства, произволните задържания и екзекуции, да приветстват определянето от ЕС на Корпуса на гвардейците на ислямската революция (IRGC) като терористична организация и да призоват за създаването на независима мисия на ООН за установяване на фактите и за пълно сътрудничество с нея, за да се гарантира търсенето на отговорност за всички сериозни нарушения на международното право в областта на правата на човека и международното хуманитарно право; да*** увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят

към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. en

Изменение 144
Хилде Вотманс, Дан Барна, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост ***във връзка с риска*** от ***задълбочаване на конфронтацията*** в Близкия изток ***и*** дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да ***увеличат*** дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към ***по-тясно*** сътрудничество с ***партньорите*** на ЕС ***в региона в подкрепа*** на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички ***участници*** да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят ***дълбока*** загриженост ***относно нарастващия риск*** от ***конфронтация*** в Близкия изток***, по-специално поради*** дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да ***призоват за увеличаване на*** дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към ***засилено*** сътрудничество с ***регионалните партньори*** на ЕС ***за насърчаване*** на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; ***да подчертаят дестабилизиращото въздействие в региона на незаконната окупация на Западния бряг от Израел, включително неотдавнашните решения на израелското правителство, които на практика водят до фактическо анексиране, ескалиращото насилие от страна на заселниците и принудителното разселване на палестинци, всички от които представляват нарушения на международното право;*** настоятелно

да призоват всички ***страни*** да спазват ***изцяло*** задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. en

Изменение 145
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; ***във връзка с това призовава за създаването в рамките на предстоящата МФР на механизъм на ЕС за възстановяване на Газа, насочен към предоставяне на достатъчна и предвидима финансова подкрепа за процеса на възстановяване, както и агенция за палестинския народ с цел да се допринесе за осъществяването на решението за две държави;*** настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. en

Изменение 146
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави; ***приветстват ангажиментите, насочени към прекратяване на войната в Газа, по-специално Резолюция 2803 на Съвета за сигурност на ООН от 17 ноември 2025 г. относно всеобхватния план за прекратяване на конфликта в Газа и назначаването на върховен представител за Газа като стъпка към засилен диалог и изграждане на доверие между всички съответни заинтересовани страни;***

Or. en

Изменение 147
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; ***да увеличат дипломатическите усилия за насърчаване на незабавното и действително прекратяване на огъня в Газа и Западния бряг, както и на геноцида, извършван от държавата Израел;*** настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;
	Or. en

Изменение 148
Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и ***дестабилизиращата*** роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и ***изключително дестабилизираща*** роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на

напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир***,*** ***основан*** на ***решението за две държави***;	напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир***; отново заявява правото*** на ***Израел да се защитава от терористични организации и неформалната антиизраелска т.нар. „ос на съпротивата“, оглавявана от Иран***;
	Or. en

Изменение 149
Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог***, като се подкрепи възстановяването на Сирия след избори, с които се гарантира приобщаване***; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;
	Or. el

Изменение 150
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток ***и*** дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток***, по-специално като се има предвид*** дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона***, по-специално с Израел, единствената демокрация в региона,*** в подкрепа на ***демократизацията в региона,*** намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;

Or. fi

Изменение 151
Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й

Предложение за резолюция	*Изменение*
й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да	й) да изразят загриженост във връзка с риска от задълбочаване на конфронтацията в Близкия изток и дестабилизиращата роля на Иран и неговите подставени фигури в региона; да увеличат дипломатическите усилия в рамките на многостранни форуми и да

се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;	се стремят към по-тясно сътрудничество с партньорите на ЕС в региона в подкрепа на намаляването на напрежението, възстановяването и съдържателния диалог ***и като се обмисли укрепването на ливанските държавни структури като ключови фактори за стабилност***; настоятелно да призоват всички участници да спазват задълженията си съгласно международното право с цел постигане на справедлив, всеобхватен и траен мир, основан на решението за две държави;
	Or. el

Изменение 152
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да изразят сериозна загриженост относно продължаващите твърдения и документирани случаи на лошо управление, липса на надзор и участие на лица, свързани с терористични организации, в Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA); да подчертаят, че всяка форма на сътрудничество с тероризма или толерантност към него подкопава фундаментално хуманитарните принципи, регионалната стабилност и перспективите за мир; да призоват ООН да гарантира пълна прозрачност, независими разследвания и всеобхватни структурни реформи на Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA), включително стабилни механизми за проверка,

наблюдение и отчетност; подчертава, че ако не бъдат осигурени надеждни гаранции за сигурност и пълно спазване на международното право, мандатът на UNRWA следва да бъде спрян или прекратен и следва да бъдат създадени алтернативни, сигурни механизми за предоставяне на хуманитарна помощ;

Or. en

Изменение 153
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да осъдят възможно най-категорично продължаващите нарушения на международното право на Западния бряг, включително нарушенията на правата на човека, принудителното разселване на палестинци, незаконното разширяване на селища и насилието, извършвано безнаказано от незаконни заселници; припомня консултативното становище на Международния съд от юли 2024 г. и тематичния доклад на СВКПЧ от януари 2026 г., озаглавен Israel's discriminatory administration of the occupied West Bank, including East Jerusalem (Дискриминационното управление от страна на Израел на окупирания Западен бряг, включително Източен Йерусалим), в които се установяват множество нарушения на международното право на Западния бряг и окупираните палестински територии; изразява дълбока загриженост във връзка с неотдавнашното нарушаване на

имунитета на ООН и незаконното влизане в офисите на UNRWA в Източен Йерусалим; и призовава международната общност да изиска от всички участници, по-специално Израел, да зачитат неприкосновеността на ООН и да спазват международното право;

Or. en

Изменение 154
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да си сътрудничат активно с държавите членки за незабавно прекратяване на огъня и пълно прилагане на решението за две държави; да подкрепят възстановяването на Газа и предоставянето на хуманитарна помощ; да осъдят незаконните селища и всички нарушения на международното хуманитарно право, включително военните престъпления; да предоставят подкрепа на палестинците и Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA); и да насърчават диалога, намаляването на напрежението и устойчивата регионална стабилност в съответствие с международното право и принципите на ООН;

Or. en

Изменение 155
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да осъдят най-категорично варварските масови убийства на протестиращи от страна на иранския режим и да изразят подкрепа за иранския народ, който се надигна срещу ислямската диктатура и нейната съществуваща от десетилетия потисническа система; да подкрепят създаването на международна коалиция от желаещи да защитават цивилното население, правата на човека и регионалната стабилност и да подкрепят иранския народ в стремежа му да се освободи от диктатурата на ислямския режим;

Or. fi

Изменение 156
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да подкрепят устните заключения, направени от председателя Антониу Коща след неформалната среща на членовете на Европейския съвет от 22 януари 2026 г., в които той изразява сериозни съмнения относно редица елементи на Хартата на Съвета за мир, свързани с неговия обхват, управление и съвместимост с Устава на ООН;

Or. en

Изменение 157
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йа) да изразят дълбока загриженост във връзка с документираните случаи на членове и филиали на Хамас, извършващи дейност в рамките на структурите на UNRWA; да призовават за незабавно спиране на финансирането от ЕС за Агенцията на ООН за подпомагане на палестинските бежанци в Близкия изток (UNRWA) и за стабилни и надеждни агенции, които да поемат дейностите, предприети преди това от UNRWA;

Or. en

Изменение 158
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йб) да увеличат ролята на Съюза като предпочитан партньор в областта на сигурността за Африка чрез засилване на сътрудничеството между ЕС, Африканския съюз и ООН в областта на предотвратяването на конфликти, посредничеството и реакцията при кризи, включително чрез предвидимо и устойчиво финансиране за ръководените от Африка мироопазващи операции, по-специално чрез Африканската

архитектура за мир и сигурност и, когато е целесъобразно, чрез вноски, определени от ООН; да обърнат внимание на сериозните и взаимосвързани кризи в областта на сигурността в Сахел, Африканския рог, Судан и Демократична република Конго, включително разпространението на джихадисткия тероризъм, насилническия екстремизъм и военните преврати и увеличаването на нестабилността на държавите; да реагират на вакуума в областта на сигурността, изострен от оттеглянето на международни мисии и от нарастващото присъствие на дестабилизиращи външни участници, включително руски наемнически мрежи и хибридна намеса; и да гарантират, че целият ангажимент на ЕС в областта на сигурността се основава на активно местно участие, демократична отчетност, приобщаване на половете и връзката между хуманитарните действия, развитието и мира в съответствие с рамките на ООН за изграждане на мира и за жените, мира и сигурността;

Or. en

Изменение 159
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йб) категорично да осъдят решението на свързаните с ООН органи, включително Интегрираната класификация на фазите на продоволствена сигурност, за промяна на отдавна установените и прилагани в световен мащаб методологични

стандарти във връзка с оценките на глада в Газа[5a]; да считат, че тези действия са довели до заблуждаване на международната общност и изкривяване на политиката и хуманитарните реакции и са допринесли за политизирането на хуманитарните данни; да подчертаят, че с това поведение сериозно се подкопават надеждността, неутралността и целостта на системата на Организацията на обединените нации като цяло; да призоват Организацията на обединените нации да признае публично и да обясни напълно тези методологични промени, да поеме отговорност за последиците от тях и незабавно да възстанови строгите и единни световни стандарти; освен това подчертава, че продължаващата липса на гарантиране на прозрачност, независими външни одити и методологична съгласуваност следва да доведе до спиране на съответното финансиране от ООН и до преоценка на международното сътрудничество, докато не бъдат възстановени пълното доверие и надеждност;

5a

https://www.fdd.org/analysis/2025/08/13/global-food-insecurity-scale-was-eased-in-order-to-declare-famine-in-gaza/; https://www.inss.org.il/publication/un-hunger-reports/;

Or. en

Изменение 160
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йб) подчертава, че политическият преход и преходът в областта на сигурността в Сирия, една година след падането на режима на Асад, продължават да бъдат нестабилни и да са белязан от несигурност, масови жестокости, сериозни нарушения на правата на човека, сексуално и основано на пола насилие, широко разпространено разселване и целенасочени нападения срещу малцинствени общности; и призовава ЕС и неговите държави членки да увеличат, в координация с Организацията на обединените нации, усилията си, за да гарантират, че преходът е защитен чрез пълно зачитане на правата на човека, демокрацията и правата на жените и защита на всички сирийци, независимо от етническата или религиозната им идентичност;

Or. en

Изменение 161
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йб) да изразят дълбока загриженост относно продължаващата хуманитарна криза в Судан и потенциала за по-нататъшна дестабилизация на региона, по-специално Южен Судан и Чад, в резултат на икономическата нестабилност и разселването; призовава ЕС и неговите държави членки да работят в рамките на Съвета за сигурност на ООН за

разширяване на режима на оръжейно ембарго, който понастоящем се прилага за Дарфур, за да включва останалата част на Судан, като част от усилията за постигане на трайно прекратяване на огъня в Судан;

Or. en

Изменение 162
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йб) да отдадат приоритет на разбиването на мрежите за финансиране на тероризма, включително чрез по-строг контрол на външното финансиране от ЕС, засилен скрининг на партньорите по изпълнението и НПО и пълна проследимост на финансираната от ЕС помощ във високорискова среда;

Or. en

Изменение 163
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й в (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йв) изрично да осъдят продължаващото насилие и несигурност в източната част на Демократична република Конго; да имат активна и координирана роля в подкрепа на осъществяването на

мирния процес, като се съсредоточат върху засилването на приобщаването и участието на жените, хуманитарния достъп и защитата на гражданското население; да подчертаят, че докладът на Организацията на обединените нации за картографиране, който вече е на 16 години, все още не е бил приложен; да призоват за подновяване на международните усилия за постигане на напредък в областта на правосъдието, за борба с безнаказаността и за гарантиране на цялостни последващи действия във връзка с констатациите от доклада, тъй като до момента препоръчаните мерки за отчетност и санкции не са приложени; незабавно да прекратят прилагането на Меморандума за разбирателство между ЕС и Руанда относно устойчивите вериги за създаване на стойност в областта на суровините, докато Руанда не прекрати намесата си;

Or. en

Изменение 164
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква й в (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	йв) да спрат UNRWA да използва, разпространява или одобрява образователни материали в своите училища, които подбуждат към омраза, насилие или възхваляване на убийства, и да гарантират незабавното премахване на всяко съдържание, което противоречи на принципите на мир, толерантност и зачитане на правата на човека, залегнали в Устава на Организацията

на обединените нации; да забранят наименуването на ръководени от UNRWA училища, съоръжения или програми на лица, свързани с терористични актове или актове на насилие, и да гарантират, че никоя институционална практика не допринася за легитимирането или възхваляването на терора;

Or. en

Изменение 165
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к

Предложение за резолюция	*Изменение*
к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;	к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; ***да подкрепят съюзниците в усилията им за повишаване на сигурността на Тайван чрез военно присъствие; да осъдят действията на Китай, които подкопават регионалната стабилност, включително засиления военен натиск под формата на широкомащабни учения в близост до Тайван и все по-предизвикателната реторика;*** да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона ***и да подчертаят ясната подкрепа за Тайван***; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;

Or. fi

Изменение 166
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к

Предложение за резолюция	*Изменение*
к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на ***Китайската народна република над Тайван***, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;	к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото ***чрез принуда или сила***; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността ***и сигурността*** в региона; да ***продължават да защитават принципа на забрана за използване на сила, кодифициран в Устава на ООН; да*** подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на ***Тайван, като държавата не се споменава в нея***, и да засилят подкрепата ***от страна на ЕС*** за пълноценното участие на Тайван в международни организации ***в полза на международната общност***;

Or. en

Изменение 167
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к

Предложение за резолюция	*Изменение*
к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква	к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква

едностранна промяна в статуквото; да ***работят*** с ***единомислещи партньори*** за ***укрепване*** на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;	едностранна промяна в статуквото; да ***поемат дипломатически ангажимент за диалог*** с ***Китайската народна република и Съединените щати, за да спомогнат*** за ***намаляване*** на ***напрежението около Тайван и да насърчат мира и*** стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;

Or. en

Изменение 168
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к

Предложение за резолюция	*Изменение*
к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван***,*** и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;	к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона ***и засилване на възпиращото въздействие срещу принудителни или военни действия***; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван и ***не може да се използва за изключване на Тайван от международната система;*** да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;

Or. en

Изменение 169
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к

Предложение за резолюция	*Изменение*
к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации;	к) да участват в дипломатическите усилия за предотвратяване на по-нататъшната ескалация в Тайванския проток и Южнокитайско море и да се противопоставят на всякаква едностранна промяна в статуквото; да работят с единомислещи партньори за укрепване на стабилността в региона; да подчертаят, че Резолюция 2758 на ООН не определя суверенитета на Китайската народна република над Тайван, и да засилят подкрепата за пълноценното участие на Тайван в международни организации***, чието членство или дейности не се ограничават до държави, включително организациите, в които е възможен статут на наблюдател;***

Or. en

Изменение 170
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ка) да отхвърлят използването на военни заплахи от Китайската народна република, както и увеличаването на военните подкрепления от Съединените щати в региона;

Or. en

Изменение 171
Геадис Геади

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ка) да потвърди отново пълната ангажираност на Съюза да зачита суверенитета, независимостта и териториалната цялост на всички свои държави членки в съответствие с Устава на Организацията на обединените нации; да подчертаят, че продължаващото присъствие на турски войски на територията на Република Кипър, държава – членка на ЕС, представлява грубо нарушение на международното право и на основните права на човека; да призоват за незабавното и пълно изтегляне на турските окупационни сили, реинтеграцията на окупираните територии в обединена и суверенна Република Кипър, връщането на всички бежанци в земите на техните предци и установяването на съдбата на всички изчезнали лица;

Or. el

Изменение 172
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ка) да поддържат твърда позиция срещу фактическите управляващи органи в Афганистан и влошаващото се хуманитарно положение; да призоват талибаните да премахнат

законите и практиките, които ограничават равния достъп на жените и момичетата до образование и до всички социални, икономически и обществени сфери на живота; настоятелно да призоват фактическите управляващи органи да отменят ограниченията, наложени върху достъпа на афганистански жени служители на ООН до офисите на ООН в цялата държава; да продължат да се противопоставят категорично на липсата на приобщаване в рамките на фактическото правителство; да потърсят отговорност от фактическите управляващи органи в Афганистан чрез разследвания, провеждани от МНС и независимия механизъм за разследване на ООН;

Or. en

Изменение 173
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква к а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	***ка) да подчертаят значението на зачитането на суверенитета, териториалната цялост и самоопределението на Гренландия като автономна административна единица в рамките на Кралство Дания, да отбележат силното противопоставяне на народа на Гренландия на всякакви външни опити за промяна на този статут без неговата свободна воля и съгласие и да призоват ЕС и неговите партньори да подкрепят Дания и Гренландия в опазването на суверенитета и стабилността на Гренландия в условията на външен геополитически**

натиск, включително чрез засилено сътрудничество в Арктика и зачитане на международното право, териториалната цялост и демократичните процеси,

Or. en

Изменение 174
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 в (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да изразят дълбоката си загриженост във връзка с всяко изявление или инициатива, които поставят под въпрос териториалната цялост на държавите – членки на Европейския съюз, или на свързаните с тях територии; по-специално в контекста на заплахите на САЩ по отношение на Гренландия – автономна територия в рамките на Дания; да отхвърлят всяка заплаха, натиск или претенция за териториално придобиване, несъвместимо с Устава на Организацията на обединените нации, особено в нарушение на принципа на забрана на заплахи или използване на сила;

Or. en

Изменение 175
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква л

Предложение за резолюция	*Изменение*
л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти, посредничество, изграждане на мира и управление на кризи в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността;	л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти, посредничество, изграждане на мира и управление на кризи в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността; ***отново да посочат ключовата роля, която жените играят в мисиите за посредничество при конфликти и мисиите по поддържане на мира; да припомнят недостатъчното им представителство на всички равнища в състава на мисиите на ООН и на ЕС, както и решаващото значение на защитата на жените и момичетата в ситуации на конфликт и след конфликт; да подчертаят основното значение на осигуряването на пълен достъп до сексуално и репродуктивно здраве и права за жените и момичетата в условия на конфликт и след конфликт;***

Or. en

Изменение 176
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква л

Предложение за резолюция	*Изменение*
л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти,	л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти,

посредничество, изграждане на мира ***и*** управление на кризи в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността;	посредничество, изграждане на мира***,*** управление на кризи ***и борба с тероризма*** в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността; ***да призоват за създаването на необходимите правни предпоставки за разширяване на обхвата и приложимостта на принципа на самоотбрана с цел адекватно справяне със заплахите, произтичащи от недържавни участници, в една епоха на увеличаващи се несиметрични военни действия и хибридни мерки;***

Or. en

Изменение 177
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква л

Предложение за резолюция	*Изменение*
л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти, посредничество, изграждане на мира и управление на кризи в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността;	л) да продължат да работят с ООН за справяне с глобалните предизвикателства пред сигурността чрез предотвратяване на конфликти, посредничество, изграждане на мира и управление на кризи в съответствие със стратегическото партньорство между ЕС и ООН в областта на мира и сигурността; да признаят съществената роля на мироопазващите операции на ООН и да използват прегледа на бъдещето на тези операции, за да осигурят адаптирането им към днешната обстановка във връзка със сигурността; ***да подчертаят взаимовръзката***

между подкрепата на демокрацията и сигурността на международната сцена; да призоват за по-голяма подкрепа за насърчаване на демокрацията в съответствие със задълженията по Договора, включително наблюдение на избори;

Or. en

Изменение 178
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м

Предложение за резолюция	*Изменение*
м) ***да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея;*** да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;	м) да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;

Or. en

Изменение 179
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м

Предложение за резолюция	*Изменение*
м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се ***до голяма степен*** на ***натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай*** и ***Северна Корея***; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;	м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се на ***различни държави*** и ***военни съюзи***; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;

Or. en

Изменение 180
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м

Предложение за резолюция	*Изменение*
м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на	м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да ***призоват всички държави, притежаващи ядрени оръжия, да спрат количественото и качественото разширяване на своите ядрени арсенали и да се ангажират с процеси за намаляване на риска, за прозрачност и за контрол върху оръжията; да*** продължат да защитават и укрепват многостранните рамки,

химически и биологични оръжия;	уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;

Or. en

Изменение 181
Жордан Бардела, Пиер-Ромен Тионе, Матийо Вале

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м

Предложение за резолюция	*Изменение*
м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти ***срещу*** производството, натрупването и ***използването*** на химически и биологични оръжия;	м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти***, насочени към забрана на*** производството, натрупването и ***употребата*** на химически и биологични оръжия***, като същевременно вземат предвид влошената обстановка по отношение на сигурността и необходимостта европейските държави да укрепят конвенционалните си отбранителни способности***;

Or. fr

Изменение 182
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м

Предложение за резолюция	*Изменение*
м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;	м) да признаят сериозните рискове, произтичащи от новата надпревара във въоръжаването и отслабването на глобалните усилия за разоръжаване, дължащи се до голяма степен на натрупването на ядрен арсенал в Русия, Китай и Северна Корея; да ***отбележат, че още през 2023 г. Русия едностранно обяви, че ще преустанови спазването на новия договор СТАРТ, с който се ограничават ядрените арсенали; да*** продължат да защитават и укрепват многостранните рамки, уреждащи неразпространението и контрола върху оръжията, както и тези, уреждащи износа на оръжия и изделия и технологии с двойна употреба; да насърчават и укрепват многостранните инструменти срещу производството, натрупването и използването на химически и биологични оръжия;

Or. fi

Изменение 183
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ма) призовава ЕС да увеличи усилията си за прекратяване на безнаказаността и гарантиране на търсенето на отговорност за нарушения на международното право, включително чрез подкрепа за бързото приемане на Конвенцията за

предотвратяване и наказване на престъпленията срещу човечеството, засилване на независимите разследвания на международни престъпления и пълна подкрепа за Международния наказателен съд и Международния съд, включително чрез спазване на Римския статут и признаване на обвързващия характер на постановленията и решенията на Международния съд;

Or. en

Изменение 184
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ма) да изразят подкрепа за военната операция на САЩ срещу ядрените съоръжения на Иран през юни 2025 г.; да отбележат, че бездействието можеше да доведе в краткосрочен план до успешното разработване на ядрено оръжие от страна на Иран, което щеше да има катастрофални последици за световната сигурност;

Or. fi

Изменение 185
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква м а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ма) да отхвърлят исканията за превъоръжаване, като например

ангажимента за увеличаване на военните разходи до 5% от брутния вътрешен продукт (БВП), подписан от държавите – членки на НАТО;

Or. en

Изменение 186
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 а (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	настоятелно да призоват за възобновяване на политическия процес, насочен към постигане на справедливо и трайно политическо решение, с което да се предвиди правото на народа сахрави на самоопределение, в съответствие с Устава на Организацията на обединените нации и съответните резолюции на Общото събрание и на Съвета за сигурност;

Or. en

Изменение 187
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 б (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да осъдят едностранните принудителни мерки срещу Република Куба, включително икономическото, търговското и финансовото ембарго; да заявят отново, че тези мерки противоречат на принципите на суверенно равенство на държавите и ненамеса, залегнали в Устава на ООН;

да призоват за тяхната незабавна и безусловна отмяна и за пълно нормализиране на икономическите и дипломатическите отношения в съответствие с многократните резолюции на Общото събрание на ООН;

Or. en

Изменение 188
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 г (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да осъдят всички форми на външна намеса, които нарушават суверенитета и политическата независимост на Боливарска република Венесуела, по-специално налагането на едностранни принудителни мерки, които не са разрешени от Съвета за сигурност на ООН; настоятелно да призоват държавите да се въздържат от въвеждане или поддържане на едностранни санкции, които противоречат на международното право и на Устава на ООН; да подкрепят приобщаващ политически диалог, воден от самите венесуелци и улеснен чрез безпристрастни многостранни механизми, при пълно зачитане на принципа на ненамеса;

Or. en

Изменение 189
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 д (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да осъдят всички нападения, заплахи и актове на насилие срещу персонала на ООН, мироопазващите сили и съоръженията на ООН и да призоват всички страни в конфликт да зачитат безопасността, сигурността и неутралитета на персонала и инфраструктурата на ООН в пълно съответствие с международното право, включително Конвенцията за безопасност на персонала на ООН и свързания с него персонал;

Or. en

Изменение 190
Ирене Монтеро

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 е (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да насърчават, в рамките на Организацията на обединените нации, политики за узаконяване, които дават възможност на мигрантите с нередовен административен статут да имат достъп до трудови, социални и граждански права, като ефективен инструмент за борба с експлоатацията, укрепване на социалното сближаване и гарантиране на приобщаването по примера на неотдавнашното узаконяване от страна на Испания на мигрантите в такива ситуации, което беше приветствано от Службата на върховния комисар на ООН по правата на човека;

Or. en

Изменение 191
Ирене Монтеро
от името на групата The Left

Предложение за резолюция
Параграф 1 – подзаглавие 4 ж (ново)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	да продължат и да увеличат усилията си за насърчаване на равенството между половете и програмата за жените, мира и сигурността, включително чрез пълното прилагане на Резолюция 1325 на Съвета за сигурност на ООН, и да подкрепят държавите членки при интегрирането на феминистките принципи в инициативите за изграждане на мира, предотвратяване на конфликти и възстановяване след конфликти;

Or. en

Изменение 192
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за	***заличава се***

постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. en

Изменение 193
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) ***да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на*** целите за устойчиво развитие ***чрез насърчаване на взаимния растеж***, ***икономическата дейност*** и ***създаването на работни места в държавите партньори***, ***като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС*** и ***доверието към него на световната сцена***;	н) да ***отхвърлят*** целите за устойчиво развитие ***(ЦУР) като необвързваща***, ***твърде обща*** и ***идеологически мотивирана рамка без демократична легитимност***, ***измерима отчетност*** и ***доказана ефективност***;

Or. en

Изменение 194
Станислав Стоянов
от името на групата ESN

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) ***да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие;*** да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж***, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори***, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;	н) да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. en

Изменение 195
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят ***водещата роля на*** ЕС ***като най-големия*** доставчик в света ***на официална помощ*** за ***развитие***; да използват стратегията Global Gateway	н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят***, че въпреки че*** ЕС ***е най-големият*** доставчик ***на официална помощ за развитие*** в света***, това не е показател*** за ***ефективността на***

като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, ***която допринася за постигането*** на ***целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния*** растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори***, като същевременно укрепва*** стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

предоставената помощ; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, ***по-специално тези*** на ***Русия и Китай, като същевременно се насърчават взаимният*** растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори ***и се укрепват*** стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена; ***да подчертаят обаче необходимостта от подобряване на мониторинга на съответствието и оценката на изпълнението на проектите, финансирани чрез стратегията Global Gateway, за да се предотвратят злоупотреби и да се гарантира, че данъчните приходи се използват отговорно;***

Or. fi

Изменение 196
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата	н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека***, като признават, че пълното упражняване на правата на човека е крайъгълен камък на Програмата до 2030 г.***; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие***; да задълбочат многостранното сътрудничество с цел да се укрепят подготвеността и устойчивостта срещу кризи и предизвикателства, които***

дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;	***застрашават напредъка по ЦУР***; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. en

Изменение 197
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;	н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да ***подчертаят, че сътрудничеството на ЕС за развитие и двустранната помощ трябва да бъдат обвързани със зачитането на основните права на човека, демократичните принципи и ценностите, залегнали в Договорите на ЕС; да*** използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места

в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. en

Изменение 198
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, ***която*** допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;	н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, ***както и стратегически инструмент за укрепване на геополитическото присъствие, видимостта и устойчивостта на Съюза в световен мащаб, който*** допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. en

Изменение 199

Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – точка н

Предложение за резолюция	*Изменение*
н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;	н) да продължат да интегрират в устойчивото развитие подход, основан на правата на човека; да подчертаят водещата роля на ЕС като най-големия доставчик в света на официална помощ за развитие ***с цел, която е в полза на европейските интереси***; да използват стратегията Global Gateway като устойчива, прозрачна, демократична и основана на ценности алтернатива на конкурентните инфраструктурни инициативи, която допринася за постигането на целите за устойчиво развитие чрез насърчаване на взаимния растеж, икономическата дейност и създаването на работни места в държавите партньори, като същевременно укрепва стратегическата автономност и геополитическата позиция на ЕС и доверието към него на световната сцена;

Or. el

Изменение 200
Емануил Фрагкос

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	на) да подчертаят значението на многостранните действия в областта на миграцията под егидата на ООН и на основата на всеобхватен и балансиран подход, който ще включва, наред с другото:
	– насърчаване на законни и регулирани миграционни маршрути към държави,

съседни на държавата на произход, с цел подпомагане на по-бърза и по-ефективна социална и икономическа интеграция на мигрантите, като се отчитат културната и социалната близост;

– разработване на многостепенни инициативи за справяне с постоянните миграционни потоци към Съюза и за насърчаване на алтернативни дестинации в държави извън ЕС с достатъчно равнище на икономическо развитие и капацитет за приемане;

– пренасочване на финансови ресурси от политиките за приемане и интеграция към целенасочена подкрепа и инвестиции за развитие с цел създаване на специални, ръководени от Европа икономически области в държави извън ЕС като начин за създаване на работни места и местно развитие и справяне с по-дълбоките причини за миграцията;

Or. el

Изменение 201
Станислав Стоянов
от името на групата ESN

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	на) да отбележат, че въпреки че е третата по големина икономика, ЕС продължава да бъде най-големият доставчик на официална помощ за развитие в света; да подчертаят, че за да постигне ефективно целите за устойчиво развитие, ЕС трябва да насърчава растежа на своите държави членки. Глобалната програма за устойчиво развитие

следва да осигурява икономически стимули за европейските предприятия да инвестират в развиващите се държави по начин, при който се създават просперитет и работни места в държавите – членки на ЕС;

Or. en

Изменение 202
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	на) да приветстват резултатите от неотдавнашните срещи на високо равнище на ООН, на които беше отправен призив за реформа на международните финансови институции, включително МВФ и Световната банка; да призоват за възстановяване на баланса на правата на глас, разширяване на преференциалното финансиране, справяне с неустойчивия дълг и привеждане на финансовите потоци в съответствие с целите за устойчиво развитие и ангажиментите в областта на климата;

Or. en

Изменение 203
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	на) да призоват Общото събрание

на ООН да приеме по-стабилни рамки за справяне с хибридните заплахи, включително кампаниите за дезинформация и други операции за некинетично влияние, които подкопават демократичните процеси и социалното сближаване в световен мащаб;

Or. en

Изменение 204
Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	нб) да продължат и да засилят значителната работа, предприета за разглеждане на последиците за правата на човека от сурогатното майчинство, по-специално на основата на доклада от 2025 г. на специалния докладчик относно насилието срещу жени и момичета, причините за него и последиците от него, в който се прави критична оценка на проявите на насилие, експлоатация и комерсиализация, присъщи на договореностите за сурогатно майчинство, и се подчертава тяхното неблагоприятно въздействие върху достойнството, телесната автономност и човешките права на жените и децата; да постигнат напредък по констатациите от този доклад, в които се определя, че сурогатното майчинство, независимо дали е търговско или алтруистично, може да доведе до експлоататорски условия, подкопаващи правата както на сурогатните майки, така и на децата, и да призоват държавите членки да работят за премахването

на всички форми на сурогатно майчинство, включително чрез разработването и приемането на правно обвързващ международен инструмент за забрана на сурогатното майчинство в световен мащаб;

[5a] https://docs.un.org/en/A/80/158

Or. en

Изменение 205
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква н б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	нб) да предупреждават да не се използват ливъридж, извънтериториални мерки и икономическа принуда като инструменти на външната политика, което подкопава доверието в международната финансова система и допринася за глобалната нестабилност и неравенство;

Or. en

Изменение 206
Силвия Сардоне, Антонио Танжер Корея, Ярослав Бжох, Сузана Чекарди, Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат	о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат

изцяло зачитани; да призовát ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права***, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество***;	изцяло зачитани; да призовát ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права;

Or. en

Изменение 207
Хилде Вотманс, Дан Барна, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовát ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;	о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовát ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество***, не само от страна на авторитарни режими, но и на дългогодишни демокрации***;

Or. en

Изменение 208
Виктория Ференц, Кинга Гал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовát ООН да	о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, ***включително правата на националните,***

осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;

етническите и езиковите малцинства, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призоват ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;

Or. en

Изменение 209
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призоват ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;	о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призоват ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително ***потискането на демокрацията,*** нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;

Or. fi

Изменение 210
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на ООН, трябва да бъдат	о) да потвърдят ***и да се застъпват*** недвусмислено ***за това***, че всички права на човека, залегнали в конвенциите на

изцяло зачитани; да призовat ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;	ООН, ***са универсални и*** трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовat ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;

Or. en

Изменение 211
Начо Санчес Амор, Евин Инсир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о

Предложение за резолюция	*Изменение*
о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, ***залегнали*** в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовat ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;	о) да потвърдят недвусмислено, че всички права на човека, ***по-специално залегналите*** в конвенциите на ООН, трябва да бъдат изцяло зачитани; да призовat ООН да осъди глобалните тенденции, подкопаващи тези права, включително нарастващата маргинализация на правата на човека и свиващото се пространство за гражданското общество;

Or. en

Изменение 212
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	оа) да продължават да постигат напредък в областта на правата на жените, както е заложено в Пекинската декларация и

Платформата за действие на ООН; да използват всички инструменти, с които разполагат, за борба с насилието срещу жени и момичета в ЕС и по света; да обърнат специално внимание на уязвимите и маргинализираните общности в държави, в които правата на жените многократно се подкопават от националните правителства;

Or. en

Изменение 213
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	оа) да изтъкнат отново необходимостта от преразглеждане на изборния процес на Съвета на ООН по правата на човека, по-специално за да се попречи на държавите, нарушаващи правата на човека, да заседават в Съвета; да призоват държавите – членки на ЕС, да възприемат координирана позиция по отношение на членството в Съвета на ООН по правата на човека и да гласуват против всички кандидати, които не зачитат правата на човека;

Or. en

Изменение 214
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	оа) да призоват за цялостно преразглеждане на международните режими на санкции, за да се гарантират по-голяма ефективност, съгласуваност и отчетност, като същевременно се предотврати тяхното политизиране и се сведе до минимум непропорционалното им хуманитарно въздействие върху цивилното население, в съответствие с международното право;

Or. en

Изменение 215
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	оа) да насърчават ориентирана към човека и основана на правата трансформация чрез подкрепа за приобщаващо, отворено, безопасно и сигурно цифрово бъдеще и гарантиране на ефективното прилагане на Глобалния цифров пакт;

Or. en

Изменение 216
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	оа) да осъдят решително лицемерието да се позволи на държави със системна

дискриминация срещу жените да заемат места или ръководни длъжности в органите на ООН за правата на жените;

Or. en

Изменение 217
Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	об) да се борят с продължаващата дискриминация срещу общността на ЛГБТИК + и да гарантират равен достъп до социална закрила, здравеопазване, образование и стоки и услуги; да подкрепят кампанията на ООН Free & Equal чрез повишаване на обществената осведоменост и подобряване на правната защита, особено в държавите, в които дискриминационните практики продължават да бъдат широко разпространени;

Or. en

Изменение 218
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква о б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	об) да заявят отново, че международните механизми в областта на правата на човека не трябва да се използват като инструмент за създаване на

фактически права в областта на миграцията или за подкопаване на суверенното право на държавите да контролират своите граници и миграционна политика;

Or. en

Изменение 219
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква п

Предложение за резолюция	*Изменение*
п) да отдадат приоритет на борбата с ***дезинформацията, разпространявана чрез алгоритмично усилване от страна на големите онлайн платформи, нарастващото използване*** на ***големи езикови модели без подходящи предпазни мерки, използването им от злонамерени чуждестранни участници и неизпълнението*** от ***страна на големите технологични дружества на задълженията им съгласно действащото законодателство в тази област, което подкопава демокрацията и изборните процеси***;	п) да отдадат приоритет на борбата с ***въздействието*** на ***дезинформацията*** от ***враждебни държави***;

Or. fi

Изменение 220
Силвия Сардоне, Антонио Танжер Кореа, Ярослав Бжох, Сузана Чекарди, Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква п

Предложение за резолюция	*Изменение*
п) да отдадат приоритет на борбата с дезинформацията, ***разпространявана***	п) да отдадат приоритет на борбата с дезинформацията, ***която не трябва***

чрез алгоритмично усилване от страна на големите онлайн платформи, нарастващото използване на големи езикови модели без подходящи предпазни мерки, ***използването им от злонамерени чуждестранни участници и неизпълнението*** от страна на големите ***технологични дружества на задълженията им съгласно действащото законодателство в тази област, което подкопава демокрацията и изборните процеси***;	***да се превръща в цензура или да води до по-нататъшна невярна информация***, ***разпространявана чрез алгоритмично усилване*** от страна на големите ***онлайн платформи и нарастващото използване на големи езикови модели без подходящи предпазни мерки***;

Or. en

Изменение 221
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква п

Предложение за резолюция	*Изменение*
п) да отдадат приоритет на борбата с дезинформацията, ***разпространявана*** чрез алгоритмично усилване от страна на големите онлайн платформи, нарастващото използване на големи езикови модели без подходящи предпазни мерки, използването им от злонамерени чуждестранни участници и неизпълнението от страна на големите технологични дружества на задълженията им съгласно действащото законодателство в тази област, което подкопава демокрацията и изборните процеси;	п) да отдадат приоритет на борбата с дезинформацията ***и фалшивите новини***, ***разпространявани*** чрез алгоритмично усилване от страна на големите онлайн платформи, нарастващото използване на големи езикови модели без подходящи предпазни мерки, използването им от злонамерени чуждестранни участници и неизпълнението от страна на големите технологични дружества на задълженията им съгласно действащото законодателство в тази област, което подкопава демокрацията и изборните процеси;

Or. en

Изменение 222

Петрас Аущревичюс, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман, Енгин Ероглу, Хилде Вотманс, Дан Барна, Урмас Пает

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква п а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	па) да подчертаят значението на безопасната среда за медиите и на тяхната редакционна независимост и финансова подкрепа; да се борят срещу ескалиращите заплахи срещу журналисти по целия свят, особено срещу жени журналисти, които са непропорционално обект на атаки; да засилят сътрудничеството със Службата на върховния комисар на ООН за правата на човека с цел продължаване на напредъка по плана за действие на ООН относно безопасността на журналистите;

Or. en

Изменение 223
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква п а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	па) да отхвърлят нарастващата тенденция изразяващите несъгласие мнения, политическата опозиция или неудобните факти да се определят като „дезинформация“; предупреждава, че регулаторният натиск върху онлайн платформите да контролират речта или да потискат достъпа е равносилен на непряка цензура; подчертава, че свободата на изразяване, а не алгоритмичният контрол, е крайъгълният камък на демократичната устойчивост;

Or. en

Изменение 224
Марион Марешал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква па (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	па) да превърнат в приоритет защитата на свободата на изразяване, като припомнят по-специално, че борбата с дезинформацията не трябва да се използва като претекст за заглушаване на мненията, изразяващи несъгласие;

Or. fr

Изменение 225
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства***, включително християнските общности***;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието**,** ***мисълта, съвестта*** и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните***, етническите*** и други малцинства;

Or. en

Изменение 226
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните***, етническите*** и други малцинства, включително християнските***, мюсюлманските и еврейските*** общности;

Or. en

Изменение 227
Марион Марешал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, ***включително*** християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, ***особено*** християнските общности***, които са изложени в вай-голяма степен на жестоки преследвания и дискриминация заради вярата си***;

Or. fr

Изменение 228
Силвия Сардоне, Антонио Танжер Корея, Ярослав Бжох, Сузана Чекарди, Херман Терч, Хорхе Мартин Фриас

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*

р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, ***включително*** християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, ***най-вече*** християнските общности;

Or. en

Изменение 229
Давор Иво Щир

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности***, и категорично да осъдят преследването на християни – една от най-разпространените кризи в областта на правата на човека, засягаща стотици милиони вярващи по света – както и всички форми на насилие или дискриминация срещу други религиозни общности; освен това настоятелно да призоват всички държави – членки на ООН, да гарантират пълна свобода на вероизповеданието и богослужението за всички лица в съответствие с техните международни ангажименти в областта на правата на човека;***

Or. en

Изменение 230
Мике Андризе

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности; ***да изискат от органите на ООН да прилагат едни и същи стандарти за справяне с религиозно мотивираното насилие срещу малцинствените общности, по-специално в региона на Близкия изток и Северна Африка, във всички държави и региони без предубеждения;***

Or. en

Изменение 231
Себастиан Тюнкюнен

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности; ***да подчертаят историческата роля на Европа като християнски континент и да посочат, че християните са най-преследваната религиозна група в света;***

Or. fi

Изменение 232

Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да ***насърчават по-категорично*** свободата на ***вероизповеданието*** и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да ***засилят насърчаването на*** свободата на ***религията*** и убежденията***, която е универсално право на човека и неоспорим стълб на достойнството,*** и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности***, които са обект на широко разпространено преследване по света***;

Or. en

Изменение 233
Виктория Ференц, Кинга Гал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*
р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните и други малцинства, включително християнските общности;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на религиозните***, националните*** и други малцинства, включително християнските общности;

Or. en

Изменение 234
Евин Инсир, Янис Маниатис, Начо Санчес Амор

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р

Предложение за резолюция	*Изменение*

р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на ***религиозните*** и други малцинства***, включително християнските общности***;	р) да насърчават по-категорично свободата на вероизповеданието и убежденията и да призоват за по-строги мерки за защита на ***всички религиозни*** и други малцинства;

Or. en

Изменение 235
Виктория Ференц, Кинга Гал

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква б а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ба) да подчертаят, че в съответствие с препоръките, отправени към Европейския съюз на Европейския регионален форум за предотвратяване на конфликти и защита на правата на човека на малцинствата (12 – 13 октомври 2021 г.), организиран в рамките на мандата на специалния докладчик на ООН по въпросите на малцинствата в рамките на Съвета на ООН по правата на човека, Съюзът следва да засили своите вътрешни и външни политики за защита на малцинствата, включително чрез проучване на разработването на обща рамка за защита, специално насочена към защита на правата на националните или етническите, религиозните и езиковите малцинства, като по този начин се увеличи доверието в него в рамките на многостранни форуми, включително ООН;

Or. en

Изменение 236

Кристиан Терхеш

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ра) да изразят дълбока загриженост относно продължаващите убийства, преследване и системна дискриминация на християни в множество региони на света, включително Близкия изток, Субсахарска Африка, Южна Азия и части от Източна Азия, където християнските общности са изправени пред целенасочено насилие, терористични нападения, произволно задържане, принудително разселване, разрушаване на места за богослужение и правни или социални репресии; да подчертаят, че християните продължават да бъдат една от най-преследваните религиозни групи в световен мащаб; да изразят дълбоко съжаление относно недостатъчния, непоследователен и често избирателен отговор на ООН на тези нарушения; да призоват ООН значително да засили своите механизми за наблюдение, докладване и ранно предупреждение относно религиозното преследване, да гарантира еднакво внимание към престъпленията срещу християни, наред с други форми на религиозна нетърпимост, да определи специални структури или мандати на ООН, когато е необходимо, и да предприеме конкретни действия за търсене на отговорност от извършителите в съответствие с международното право; да подчертаят, че защитата на свободата на религията и убежденията трябва да се разглежда като основен приоритет в областта на правата на човека, а не да бъде подчинена на политически

съображения;

Or. en

Изменение 237
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква р а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	ра) да подчертаят задължението на Общото събрание на ООН да взема предвид ангажимента на кандидатите за насърчаване и защита на правата на човека при избора на членове на Съвета на ООН по правата на човека;

Or. en

Изменение 238
Александер Сел

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с

Предложение за резолюция	*Изменение*
с) да ***подчертаят ангажимента*** на ***ЕС*** за ***постигане*** на ***напредък в световното здравеопазване заедно с партньорите***;	с) да ***насърчат Организацията на обединените нации да изпълнява мисията си, определена в Устава на ООН, да поддържа международния мир и сигурност, да развива приятелски отношения между нациите, да постига международно сътрудничество при решаването*** на ***международни проблеми и да насърчава зачитането на правата на човека, както и да служи като център*** за ***хармонизиране на действията на нациите; да припомнят на Европейския съюз, че той следва да се съсредоточи върху***

	основните си правомощия съгласно Договорите, да осигурява просперитет, сигурност и конкурентоспособност за своите граждани и данъкоплатци и да избягва дублирането на функции и мандати, за които е създадена Организацията на обединените нации;

Or. en

Изменение 239
Андрей Ковачев

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с

Предложение за резолюция	*Изменение*
с) да подчертаят ангажимента на ЕС за постигане на напредък в световното здравеопазване заедно с партньорите;	с) да подчертаят ангажимента на ЕС за постигане на напредък в световното здравеопазване заедно с партньорите ***чрез подкрепа на кампаниите за ваксинация, прилагане на споразумението относно пандемиите, борба с незаразните болести и укрепване на многостранните механизми за предотвратяване, готовност и реакция при пандемии***;

Or. en

Изменение 240
Хилде Вотманс, Дан Барна, Петрас Аущревичюс, Бернар Гета, Лусия Яр, Енгин Ероглу, Урмас Пает, Михал Кобоско, Мари-Агнес Щрак-Цимерман

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	са) да заявят отново силната си подкрепа за Международния съд и

Международния наказателен съд (МНС) като основни, независими и безпристрастни правораздавателни институции; да изразят съжаление във връзка с безпрецедентните заплахи, пред които е изправен МНС, и да призоват за задействане на Блокиращия регламент на ЕС с цел защита на МНС и на лицата, които си сътрудничат с него и го подкрепят;

Or. en

Изменение 241
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	са) да засилят насърчаването на творческата свобода, опазването на културното наследство и зачитането на културните права чрез подкрепа за работата на ЮНЕСКО и постигане на напредък по назначаването на постоянен докладчик или партньор на ЕС в ЮНЕСКО;

Or. en

Изменение 242
Клаудио-Ричард Тързиу

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с а (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	са) ООН трябва да остане политически и идеологически неутрална, а подкрепата на ЕС следва

да се съсредоточи върху зачитането на международните правила и основните права, без да се насърчават идеологически програми.

Or. ro

Изменение 243
Нела Рил
от името на групата Verts/ALE

Предложение за резолюция
Параграф 1 – буква с б (нова)

Предложение за резолюция	*Изменение*
	сб) да увеличат средствата на ЕС за ООН – Жени, ФНООН и други програми на ООН, в рамките на които се работи за утвърждаване на правата на жените, равенството между половете и овластяването на всички жени и момичета;

Or. en